AÑO LVI. — Núm. 16,910

Montevideo, Viernes 31 de Agosto de 1934

DIRECCION Y ADMINISTRACION: Ciudadela 1468
Teléfono Automático: Administración, 80906; Redacción, 80906



# EL BIEN PUBLICO

FUNDADO POR JUAN ZORRILLA DE SAN MARTIN

"NUESTRA VICTORIA ES NUESTRA FE" — (I. Juan, 5, 4).

DIRECTORES: JUAN VICENTE CHIARINO Y HORACIO TERRA AROCENA

PORTE PAGADO



## URGE EL ESTUDIO DEL PRESUPUESTO

Muchas veces hemos dicho que una de las causas efectivas del desorden fiscal ha estado en la reiterada costumbre de sancionar presupuestos parciales, bajo el apremio de pedidos justos, en unas ocasiones, o de simples afanes burocráticos en otras, introduciendo en esa forma gastos sin cálculo de recursos y evitando, lo que es fundamental para nuestro punto de vista, la apreciación integral de la ley de gastos, fiscalizando científicamente y con criterio técnico el recurso global con que cuenta el Estado y las demandas que requieren, en su normal función, todos los servicios.

Acaso a este último propósito responda la última ley de prórroga solicitada por el ex ministro de Hacienda, doctor Manini Ríos, pero el alejamiento de este ciudadano y el interinato en que ha entrado esa cartera, parecen lógicamente interrumpir, por un tiempo, la tarea ordenada que pudo prever el ministro renunciante, y seguramente con ello se detiene y retarda el estudio del Presupuesto.

Es de temer que pueda llegar el final del plazo establecido por la ley de prórroga, sin que el Parlamento, un Parlamento que no se caracteriza por la actividad, tenga en sus manos, y en vías de despacho, el plan del Poder Ejecutivo para ejercer la función constitucional de sancionar la ley de gastos.

Por eso reclamamos como una necesidad urgente, el inmediato estudio y la revisión que se ha anunciado, pues si se tiene en cuenta que solamente quedan cuatro duodécimos, es fácil comprender que no habrá tiempo suficiente para completar una tarea que es de suyo engorrosa en las épocas normales y que ahora se presentará erizada de dificultades y tropiezos.

Sobre todo, hay que tener en cuenta que la situación de déficit en que se encuentra el Presupuesto General de Gastos, no solamente no admite dilaciones en su estado actual, sino que requiere, para salvar las enormes diferencias entre las cifras de recursos y obligaciones, medidas originales, métodos nuevos, para mejorar la situación sin recargar los gravámenes en su repercusión injusta y antieconómica.

Eso mismo revela que el tiempo debe aprovecharse sin dilaciones y que la obra debe empezar de inmediato, reuniendo en torno de ella, con criterio desprevenido y patriótico, a todos los elementos capacitados, a fin de conseguir que el nuevo año se inicie con un Presupuesto que merezca confianza y sobre el cual pueda afirmarse el orden de la economía pública.

## ¿VOLVERA EL DOCTOR MANINI RIOS?

Mientras en diversos círculos se habla de la posible vuelta del doctor Manini Ríos a la cartera de Hacienda, una vez que regrese el Presidente de la República, parece que en las esferas del oficialismo y dentro de éstas, principalmente en una parte del terrismo y algunos elementos herreristas, resisten ese temperamento.

Los primeros estarían en desacuerdo con la orientación que el doctor Manini Ríos quería imprimir a la hacienda pública y en cuanto a los segundos sin discrepar con las líneas generales del pensamiento del ex-Ministro, entienden que su alejamiento ha sido inoportuno, sobretodo por las causas que se hicieron públicas para justificarlo.

En ese sentido la vuelta al Ministerio de Hacienda de aquel distinguido ciudadano, parecería difícil dentro de los preceptos constitucionales, pues aparentemente, no tendría apoyo parlamentario suficiente.

## EL DIA POLITICO

*SOBRE UN OFRECIMIENTO*

"Imparcial" rectificó una noticia que adelantamos días anteriores acerca de la candidatura del doctor Luis C. Caviglia para integrar el Tribunal de lo Contencioso Administrativo.

Por nuestra parte mantenemos nuestra información. El Dr. Caviglia no ha aceptado el ofrecimiento.

## LAS OPERACIONES EN TABLADA

Siguen desarrollándose en forma muy pesada las negociaciones en Tablada. Precios bajos, y sobre todo, falta de interés en los compradores: he ahí las características de los negocios de carnes.

Ayer, por ejemplo, fué un pésimo día para nuestros ganaderos. Lotes de novillos excepcionales, provenientes de establecimientos muy afamados de las mejores zonas de Soriano, quedaron a pastoreo, esperando mejor ocasión, por total falta de interés en los compradores. No se trata ya de que las diferencias entre los precios ofrecidos y las pretensiones del vendedor dificulten e imposibiliten el negocio. No, es la falta total de interés que impide que se abra precio.

Sigue, pues, malo el movimiento para nuestros trabajadores rurales. Confiemos, empero, en que no demore una más favorable perspectiva.

## EL ORO EXPORTADO POR EL BANCO DE LA REPUBLICA

Se nos remite para su publicación:

Se han publicado versiones inexactas respecto de la exportación de oro amonedado que hace pocos días realizó el Banco de la República. Conviene, pues, informar con toda precisión al público sobre esa operación que tiene un carácter muy distinto del que se le ha atribuído.

El 24 del actual el Banco embarcó en nuestro puerto con destino a Londres Dlls. 863.915 en monedas de oro. Esta cantidad de oro amonedado no forma parte del encaje ordinario del Banco, sino que es el saldo del oro que el Banco compró el año pasado con las divisas que mantenía como reserva de cambio, operación que realizó a fin de dar mayor estabilidad a esas divisas. A mayor abundamiento de seguridad, el Banco trasladó ese oro a Montevideo y lo internó en sus tesoros. Ahora, como ha llegado el momento de que el Banco haga uso de esas reservas, nuevamente ha enviado el oro a Londres donde irá a llenar su función natural y donde se irá realizando a medida que lo exijan las necesidades de la plaza.

Tal es la versión exacta respecto al oro embarcado por el Banco de la República.

## OCURRENCIAS JAPONESAS

*Cualquiera creerá que los Ministros del Japón o del Nipón — que así quieren ahora que se llame a su país los señores del Extremo Oriente — deben estar muy ocupados en serios, intrincados y profundos problemas políticos, técnicos, etc.*

*Pues, si así se cree, vean los lectores el siguiente despacho:*

*"Tokio 30 (Havas). — La decisión del Ministro de Educación de prohibir el empleo de los términos "papá y mamá", en los cursos elementales del Jardín de Infantes, suscita numerosos comentarios.*

*El Ministro consideró que estas dos palabras, casi internacionales, que se emplean en los hogares japoneses, son contrarias a la tradición japonesa.*

*Numerosas personalidades tomaron la defensa de estas palabras."*

*Una de dos: o los Ministros japoneses no tienen nada que hacer, y se dedican a estas minucias intrascendentes, o los corresponsales a fuerza de inflar tantos "globos", ya no saben qué pequeñeces trasmitir al través del cable.*

## NOTAS DIPLOMATICAS

El Ministro de Relaciones, recibió ayer, a los siguientes jefe de misión diplomática: Embajador del Brasil, doctor Lucillo Bueno; Ministro Plenipotenciario de Bélgica, señor Joseph de Neef; Ministro Plenipotenciario de Francia, señor Francois Gentil; Ministro Plenipotenciario de Cuba, doctor Anselmo Díaz de Villar; Encargado de Negocios de los Estados Unidos, señor León Dominian; y Encargado de Negocios de Gran Bretaña, señor Alexander Murray Simpson.

## UNA BREVE ENTREVISTA CON EL PROFESOR ARGENTINO DOCTOR FRANCISCO G. ARRILLAGA

Atendiendo a la alta estima que como destacado facultativo y profesor argentino, merece el doctor Francisco G. Arrillaga, que es actualmente huesped en Montevideo, juzgamos



oportuno requerirlo para presentarle los saludos de esta hoja, y tener con él una breve conversación.

En el Grand Hotel, donde se hospeda, fuímos afablemente recibidos por el distinguido profesor, quien cordialmente satisfizo nuestros propósitos.

Agradecido a nuestra atención, nos informa de su plan de trabajo en los breves días de su permanencia entre nosotros.

Ayer de mañana ofreció en la clínica del profesor Rosello una interesante disertación sobre un caso clínico.

Por la tarde, ante la Sociedad Médica, convocada en la Facultad, disertó sobre "Tumores del mediastino".

Por la noche le fué ofrecido en el Grand Hotel, un banquete del que damos crónica aparte.

Hoy en el servicio del Dr. Pablo Scremini dará una lección clínica, y por la tarde ofrecerá una conferencia magistral en la Facultad de Medicina.

En la breve entrevista realizada pudimos apreciar como se transparentaba en su rápida dicción y en su sencillez, un pleno dominio, una amplia visión de los problemas referentes a su profesión.

Tuvo nuestro entrevistado amables referencias para el profesorado de nuestro país, referencias en las que insistió para dejar bien expresado que no obedecían a simple razones de buena cortesía, sino a la comprobación de una grata realidad.

Insinuamos una digresión sobre el problema del incremento de profesionales, y el doctor Arrillaga nos afirmó que como en todas las partes del mundo, la Argentina tiene ya sobre sí esa grave cuestión del proletariado intelectual.

Se buscan soluciones; pero ellas, por el momento, no han pasado de los intentos. La efectividad de los planes ideados aún no está ni siquiera en vías de palparse.

Quizás la mayor exigencia y severidad en las pruebas, la orientación hacia las especializaciones puedan dar algún resultado.

Al hablar de la especialización, subrayó espontáneamente que era un honor para el Uruguay ofrecer una plana mayor de profesorado especializado que da singular actividad a la producción y a la obra profesional y magistral de la Medicina uruguaya.

El Dr. Arrillaga es un médico en plena juventud, ocupando ya lugar prominente entre los profesores argentinos. Es Director de la Clínica Cardiológica del Hospital Alvear de Buenos Aires, y se siente hondamente vinculado a sus colegas uruguayos entre los que cuenta no sólo el aprecio a sus valiosas condiciones intelectuales, sino el afecto sincero de una profunda amistad.

## CONGRESO TOMISTA

### SE REUNIO EN VARSOVIA

Se ha reunido en Varsovia, un Congreso de Filosofía Tomista.

La Filosofía Tomista está siendo objeto hoy, de nuevas investigaciones por el mundo filosófico dentro y fuera del Catolicismo.

Frente a esos sistemas, surgidos muchos de ellos, de verdaderas improvisaciones de autores que no han recorrido todas las escalas de la cultura, se levanta el sistema tomista, sistema recio, sistema de pura ciencia y de pura observación, sistema síntesis de ciencias.

Un gran filósofo católico —Maritain— escribe hoy para ese mundo científico ajeno al Catolicismo, sobre la filosofía tomista.

Puede decirse que la ha remozado en cuanto al modo moderno.

Y así, se ha ido difundiendo esta filosofía, de aquel que según la vieja frase de su profesor, "haría estremecer al mundo".

Participarán en ese Congreso, Maritain, Charles Roger y otras eminentes personalidades del mundo filosófico.

## Viñetas del dia

**El hombre** En las cercanías de Vilna (Polonia) acaba de fallecer el hombre más viejo de aquel país. Se llama Alexandre Rymaszewki e informan que contaba 115 años de edad. Como detalle interesante cabe agregar que el tal Rymaszewki (¡vaya un apellido!) se casó tres veces.

Todo un ejemplo, como se ve, en favor del matrimonio, pues ni éste ni las suegras le acortaron la vida.

**La frase** "Pronto se nos planteará el problema de saber qué se hace con ese saldo de republicanos estúpidos que tienen la cabeza llena de cursilerías y logomaquias."

Esto lo endilgó hace poco "El Socialista" de Madrid a los republicanos Gordon Ordás y Martínez Barrios.

Ahora se hallan, al parecer, todos dispuestos a marchar unidos.

De modo que está resuelto el problema de saber lo qué se hacía con ese saldo de republicanos...

**El episodio trágico** Casi no pasa día sin que desde algún punto de Alemania llegue alguna información sobre ejecuciones capitales.

Están a la orden del día.

Y la se sabe que allí, para que el hecho de la ejecución resulte más trágico, ella se cumple cortando a hachazos la cabeza del condenado.

Así fueron decapitados dos comunistas: Hans Veit y Friedrich Rapier, acusados de asesinato y otros dos sujetos acusados de triple asesinato.

**El episodio cómico** Galíndez ha ido a solicitar la mano de su novia, hija de un fuerte banquero.

Este recibe a Galíndez, escucha su demanda y replica:

—No le concedo a usted la mano de mi hija, porque desconoce usted el valor del dinero.

—Disculpe, señor — contesta Galíndez — la mejor prueba de que no desconozco el valor del dinero, es que estoy interesado en que usted me conceda la mano de su hija.

## El personal portuario rendirá un homenaje recordatorio al señor Alfredo Labadie

Con motivo de cumplirse el 20 aniversario del deceso del señor Alfredo Labadie, el personal de la Administración N. de Puertos concurrirá el próximo Domingo 2 de Setiembre a las 10 y 15 horas al Cementerio del Buceo, a rendir un homenaje recordatorio al que fuera su digno Presidente.

En el referido acto se colocará en su tumba una artística placa, haciendo uso de la palabra varios oradores.

## LLAMAMIENTO DE CONFRATERNIDAD CONTINENTAL

Publicamos a continuación el llamamiento que las mujeres del Perú dirigen a las de América, para crear, todas juntas, una voz femenina continental, en favor de la paz entre Paraguay y Bolivia.

Precede a ese documento, la comunicación dirigida por el "Consejo Nacional de Mujeres del Perú" al Ministro de Relaciones Exteriores para conseguir de éste que patrocine la difusión del Llamamiento en todas las naciones americanas.

Lima, 12 de julio de 1934. — Señor Ministro de Estado en el Despacho de Relaciones Exteriores: En la Asamblea General del Consejo Nacional de Mujeres que se celebró el día 30 de Junio último, la señora Ana Fernandini de Alvarez Calderón que forma parte de la Comisión que suscribe esta nota, presentó un llamamiento a las mujeres de América para que unan sus esfuerzos a fin de conseguir la paz entre el Paraguay y Bolivia, pidiendo que fuera lanzado por el Consejo.

La Asamblea aceptó la propuesta por aclamación e hizo suyas las palabras de esta invitación a trabajar por la paz, confiándonos el honroso encargo de ponerla en manos de usted. Así lo hacemos, rogando a usted tenga a bien comunicar su contenido a las Cancillerías de las naciones de América, no con carácter oficial de que carece, sino como mensaje fraternal de la mujer peruana enviado por la vía diplomática con el fin de asegurar su difusión en todas las naciones del continente.

Con tal motivo nos es grato, señor Ministro, presentar a usted las expresiones de nuestra consideración más distinguida.

Por el Consejo Nacional de Mujeres del Perú. — (Fmdo): Mercedes Gallagher de P., Ana Fernandini de A. Calderón y Angélica Palma.

LLAMAMIENTO DE CONFRATERNIDAD INTERNACIONAL

Mujeres de América:

En horas trágicas de recia contienda que destroza nuestras naciones hermanas del Paraguay y Bolivia, solidarizadas en un sólo credo de paz, os hacemos un llamamiento de compañerismo y de enérgica protesta.

¡Imploremos la paz!

Sí, mujeres todas de América, no podemos permanecer en silencio escuchando el tétrico retumbar de los tambores que al son de toques siniestros, conducen ejércitos de ejércitos a una muerte despiadada, sepultando millares de soldados en lúgubres trincheras entre la sangre y el horror.

¡Basta ya de víctimas! Ha llegado la hora ¡madres!, ¡esposas!, ¡hijas!, ¡hermanas!, de que, unidas en un mismo pensamiento, lancemos con voz firme este grito resuelto: "Guerra a la Guerra".

Sí, "Guerra a la Guerra" es el lema salvador que debe proclamar el nuevo mundo, marcando el paso triunfante a veinte legiones que guiadas por el faro luminoso del ideal, venzan el odio destructor marchando a su vez con gallardía hacia la excelsa conquista de la paz.

En días siniestros cuando los despojos humanos empiedran los lodazales de las fronteras, la mujer peruana herida en sus fibras más tiernas ante la hecatombe que azota dos pueblos afines, llevada de humanitarios impulsos invita a las mujeres americanas a unirse en común esfuerzo en una tenaz campaña contra la guerra, el flagelo horrendo de las naciones hasta conseguir que la paz brille esplendorosa en América confundiendo los países de nuestro continente en un monumento elocuente a la confraternidad internacional, lazo eficaz y seguro de la felicidad entre los pueblos.

Hermanas del Paraguay y Bolivia: En los momentos de sombría desolación que os agobian, sólo tenemos para consolaros los latidos de nuestros fraternales corazones que os ofrendamos hoy deseosas de enjugar vuestras lágrimas y nuestros piadosos sentimientos elevados Altísimo, rogando con fé por la paz continental.

¡Mujeres de América!

En cumplimiento de un deber sagrado contemplemos el drama fúnebre que ensangrienta los campos americanos, detengamos la hoz mor-

(Continúa en la 3.a página).

## COLABORACION

## LAS RESERVAS DE ORO

### Su rol en el Banco de Emisión del Estado. — Por qué los gobernantes no deben disponer de ellas

Técnicamente, la suba o la baja del cambio exterior y, respectivamente, la disminución o el aumento del precio de la plata o del oro depositados en un Banco de Emisión, sólo puede disminuir o aumentar el poder de compra y determinar la baja o el alza de las importaciones del país considerado, en la medida o proporción en que sean disminuídas o aumentadas las exportaciones del propio país, avaluadas en una misma moneda tipo.

Según la premisa enunciada en Inglaterra por la escuela liberal, ya en el siglo XVIII, concretada y difundida poco después por el economista francés J. B. Say, y mantenida en pleno valor, en nuestros días "la importación de mercaderías y servicios se paga con la exportación de mercaderías y servicios".

Una nueva prueba de la aplicación de esa premisa la ha dado el estudio del profesor norteamericano T. J. Kreps — que hemos comentado en otra ocasión — y que se refiere a que el aumento del precio de la plata y la implantación del bimetalismo en los Estados Unidos no lograría los propósitos propiciados por los "silvermen", de impulsar una gran corriente comercial particularmente hacia China y la India. En ese punto, las conclusiones del profesor Kreps fueron aceptadas incluso por el experto profesor Frank D. Graham.

Prácticamente, empero, la suba del curso del cambio y respectivamente el alza del precio de la plata poseída por un país, puede determinar un aumento de la importación. Pero en un mundo a patrón oro y en un régimen de libertad de cambios, es sabido que las diferencias de la balanza de pagos que no pueden ser niveladas con la exportación de productos o servicios, tienen que ser pagadas con el traslado del oro; salvo intervención por las vías del crédito o préstamos. Por lo consiguiente en un régimen de inconvertibilidad o de embargo del oro, cualquier desequilibrio producido cuando no se puede obtener empréstitos (y acaso felizmente) por estar cerradas las puertas del crédito exterior, y producido un saldo adverso de la balanza de pagos cuando no puede ponerse en juego el gran regulador automático de esa balanza, que es el oro, cualquier desequilibrio cualquier alteración a favor del extranjero, causará una nueva baja en la cotización del cambio y la moneda nacional se depreciará.

Afirmar que debe sacrificarse la importación para impulsar la exportación, es sostener lo que no tiene sentido económico. ¡Y hay acaso economistas que afirman ese disparate como premisa! ¿Qué pensarían al tocar los factores bien en lo mismo? ¿Ignoran acaso que las premisas son universales y aplicables por igual a todas las naciones?... Pero no nos detendremos en esto.

El peligro de disponer del oro depositado en un Banco de Emisión del Estado, por parte del gobierno del país, radica precisamente en que los gobernantes no deben hacer de banqueros, porque casi nunca son buenos administradores de los negocios bancarios. ¡Por algo las naciones más prestigiosas mantienen el oro en las arcas de sus Bancos centrales, es respaldo de la moneda papel circulante con o sin conversión! La ciencia y la experiencia así lo aconsejan, y mucho más todavía después de los últimos experimentos tan aleccionadores efectuados, inclusive por algunas grandes naciones que han agotado sus recursos auríferos. Y mucho más

(Continúa en la 3.a página).

## CON EL MINISTRO DE RELACIONES EXTERIORES, INGENIERO JUAN JOSE DE ARTEAGA

### *SUS IMPRESIONES SOBRE SU RECIENTE VISITA AL BRASIL*

### ALGUNOS TRATADOS SUBSCRITOS EN ESA OPORTUNIDAD

En su despacho del Ministerio de Relaciones Exteriores, entrevistamos ayer al titular de esa Cartera, Ingeniero Juan José de Arteaga, pidiéndole para EL BIEN PUBLICO algunas manifestaciones relacionadas con su reciente viaje al Brasil.

Nuestro entrevistado se muestra gratamente impresionado del cordial recibimiento que el pueblo y el gobierno brasileros hicieron al doctor Terra y a su comitiva, recordando que esas manifestaciones reflejan el aprecio que siente ese pueblo amigo por el Uruguay, con lo que se continúa el hilo de una tradición ya centenaria. En todas partes, dice el Ingeniero Arteaga, se nos agasajó con extremada fineza y de ello debemos guardar un recuerdo grato todos los uruguayos pues prescindiendo de las personas, todas esas manifestaciones son, en definitiva para nuestro país.



¿...?

Realmente, poco es lo que puedo decirle, con relación a los resultados de una visita que era de pura cortesía y que no llevaba un fin concreto distinto. No obstante eso, hemos aprovechado el tiempo para conversar con los miembros del Gobierno Brasilero, sobre asuntos que se relacionan con el interés de ambos países, planteando asuntos y cuestiones que seguiremos estudiando y que trataremos de resolver una vez que se salven las inevitables dificultades que en estos momentos implica siempre un acuerdo entre naciones.

¿...?

¿...?

Hemos resuelto, en cambio, un tratado de arbitraje amplio que complementa las convenciones vigentes haciéndolas más perfectas y por lo mismo más eficaces.

De acuerdo con el tratado suscrito y que someteremos, ambos gobiernos a la debida aprobación

De acuerdo con el tratado subse se suscite entre el Uruguay y el Brasil será resuelto, si ambas partes, se ponen de acuerdo, por un Tribunal especial, integrado por un representante del Brasil, otro del Uruguay y tres pertenecientes a naciones neutrales, elegidos de común acuerdo para cada caso. Como usted ve, en muchos casos no tendremos necesidad de ir a la Convención Internacional de La Haya, liquidando el asunto entre nosotros.

¿...?

En igual sentido hemos resuelto un tratado de auxilio mútuo para el cumplimiento de las sentencias dictadas en cualquiera de los países, cuestión que habíamos planteado nosotros hace algún tiempo y que ha tenido una terminación favorable. Por medio de procedimientos jurídicos sencillos, aceptados ya por la doctrina y la legislación de la mayor parte de los países, aseguraremos el cumplimiento de los fallos judiciales, haciendo más efectiva y real la justicia.

¿...?

El Brasil está en pleno progreso. Su producción aumenta y su situación es cada día mejor desde el punto de vista económico. En todas partes se nota la actividad febril de trabajo y seguramente de sus beneficios podremos recibir algún reflejo, ya que la vinculación en que viven estos países hace que las circunstancias y situaciones se influyan mutuamente.

Tras otras manifestaciones que con su amabilidad habitual nos hacía el Ingeniero Arteaga, relacionadas con episodios de su reciente viaje en compañía del Presidente de la República, debimos dejarlo frente al reclamo de asuntos urgentes que esperaban su firma.

Agradecimos pues sus atenciones en nombre del diario, prometiendo ser fieles intérpretes de sus palabras, que entregamos al lector seguros de que han de ser leídas con interés.

## EL ILUSTRE PROFESOR Dr. OTS CAPDEQUI, EN NUESTRA UNIVERSIDAD

El sábado próximo, a las 18 y 30 horas, iniciará un corto ciclo de conferencias en el Salón de Actos de la Universidad, el eminente profesor de la Historia del Derecho Español en la Universidad de Sevilla, doctor José María Ots Capdequí, quien patrocinado por la Institución Cultural Española del Uruguay, ofrecerá tres disertaciones desarrollando el tema "Instituciones sociales de la América Española durante el período colonial". El orden de las conferencias será el siguiente: el sábado 1.o de septiembre "Las clases sociales" y los días 3 y 4 del mismo mes "La familia" y "La propiedad", respectivamente. La presentación del profesor español será hecha por el señor Director del Instituto de Investigaciones Históricas, Dr. Mario Falcao Espalter.

El sabio que nos ocupa es una de las más grandes autoridades científicas de nuestra época, el que especializado en la historia colonial, es un profundo conocedor del Archivo de Indias, dentro del cual ha hecho descubrimientos de verdadera importancia que en esta oportunidad nos hará conocer.

El doctor Ots dirige actualmente el Instituto de Estudios de Instituciones Americanas de Sevilla, fundado hace dos años por el gobierno de la República Española y es además director técnico del Instituto Hispano-Cubano de Historia de América. Su obra publicada es singularmente copiosa y revela un espíritu de fino historiador y una alta mentalidad jurídica. Viene de actuar en forma brillante en la Universidad de Buenos Aires y en las de La Plata y Córdoba en las que puso de manifiesto todo su talento de profesor y sus condiciones nada corrientes de investigador y crítico.

Debido a la gestión de la Institución Cultural Española, que tantas mentalidades destacadas de la Madre Patria posee, ha hecho desfilar por la cátedra que patrocina en nuestra principal casa de estudios tendremos la oportunidad de apreciar de cerca a este gran maestro de la cultura moderna española.

## SOBRE EL PRECIO DE LA CARNE

Dice un comunicado oficial, sobre este interesante asunto:

La Comisión de Subsistencias volvió a ocuparse en su sesión de ayer del precio de venta de la carne para el consumo de la población oyendo el delegado de la Intendencia, doctor Miguel A. Clavelli, quien informó sobre las medidas que la Intendencia ha tomado para obtener que dicho artículo llegue a la población en las mejores condiciones.

Como en el mercado de la carne tienen una intervención directa el Municipio y el Frigorífico Nacional, la Comisión de Subsistencia ha resuelto invitar especialmente al delegado de este último organismo para ver de buscar la forma de rebajar el precio de la carne para consumo.

Entre tanto, se ha resuelto hacer público las siguientes medidas puestas en práctica por la Intendencia:

"El precio de la carne que se vende en las ferias municipales es de $ 0.14 el paquete de un kilo y medio.

Hay en funcionamiento cuarenta puestos municipales en los que se vende carne congelada de los cuartos delanteros a $ 0.12 y 0.13 el kilo, carne de gran calidad.

Entre puestos y ferias se venden de 12 a 13 mil kilos de carnes diversas.

En las carnicerías y puestos de venta de los mercados rige la siguiente tarifa:

Lomo, kilo $ 0.60; pulpa de cuadril, $ 0.30; espinazo, $ 0.36; asado de tira $ 0.27; pulpa de paleta, $ 0.27; pulpa de abajo del asado, $ 0.27; pulpa y chorizo de cadera, $ 0.27; matambre, $ 0.25; entrañas, $ 0.25; falda (puchero), $ 0.19; cuadril con huesos, $ 0.15; azotillo, $ 0.15; pecho, $ 0.15; aguja de 1ra, $ 0.11; huesos, $ 0.01; aguja de 2da, $ 0.09."

## Para los Almaceneros Minoristas

*DECRETO*

Ministerio de Hacienda. — Montevideo, agosto 29 de 1934. — Atento a la facultad que le confiere al P. E. el artículo 26 de la ley de Patentes de Giro, y con el propósito de facilitar a los almaceneros minoristas el pago de la segunda cuota; el Vicepresidente de la República, en ejercicio del Poder Ejecutivo, decreta:

Artículo 1.o Los almaceneros minoristas podrán pagar la segunda cuota de sus respectivas patentes de Giro, derechos de licencia y adicionales, hasta el 10 inclusive del próximo mes de septiembre, sin los recargos en que hubieran incurrido.

Desde el 11 del entrante mes, se restablecerán los recargos legales correspondientes.

Art. 2.o Comuníquese, etc. — NAVARRO; César Charlone.

# EL DIA COMERCIAL Y RURAL

## EN LA BOLSA

### Las operaciones de ayer

PRIMERA RUEDA

DEUDAS NACIONALES

Deuda Obras Públicas 1932 (Cupón 1.o de noviembre) 5.000 para el 3 de septbre. 81.—

DEUDAS MUNICIPALES

Rambla Costanera (Cupón 1.o de octubre) SERIE A 3.000 para hoy 83.—

Rambla Sur (emisión local) (Cupón 1.o de noviembre) SERIE A 1.000 para hoy 76.75

Bonos de Pavimentación (Cupón 1.o de octubre) SERIE Y 1.000 para hoy 81.—

[illegible]

SOCIEDADES ANONIMAS

Acciones Fábrica Nacional de Cerveza

[illegible]

TITULOS HIPOTECARIOS

[illegible]

## EL MERCADO DE LANA DE BRISBANE

BRISBANE 30 (Havas). — Los representantes del Japón, fueron todavía hoy, los principales compradores de lanas. Las ofertas alcanzaron 10.000 fardos. El mercado se mostró firme notándose una baja de 5 a 10 por ciento en general.

## LA EXPORTACION DE CARNES DE NUEVA ZEELANDIA

WELLINGTON 30 (Havas). — El Comité que entiende en la cuestión de las carnes tiene la intención de solicitar al Gobierno de iniciar negociaciones con los Estados Unidos para aumentar los intercambios entre los dos países y permitir las actividades de Nueva Zelandia en el mercado norteamericano.

El señor Jones, Presidente de este Comité declaró que el derecho de importación establecido en Inglaterra sobre la carne de Nueva Zelandia representaría una perturbación completa de la política preconizada en ocasión de la Conferencia Imperial [illegible]

## LA COTIZACION DE LA LIBRA ESTERLINA

LONDRES 30 (Havas). — La cotización de la libra esterlina registrada ayer en su nuevo record de 76 3/16 con relación al franco se tradujo esta mañana por un alza considerable del precio del oro fino.

Este metal se cotiza en efecto hoy a 140 chelines y 3 peniques la onza o sea la cotización record nunca alcanzada contra 140 chelines en el mes de febrero último, precisamente en el momento en que se registró la desvalorización del dólar.

Esta mañana, como ayer, a la misma hora el control británico de cambios intervino sobre el mercado a fin de intentar contener o por lo menos disminuir la baja de la cotización de la libra esterlina, baja que no deja de causar preocupaciones en la City.

LONDRES 30 (Havas). — La libra esterlina se cotizó como sigue:

Sobre Nueva York 5.03 dólares.
Sobre París 76.15 francos.
Sobre Berlín 12.635 marcos.
Sobre Madrid 36.83 pesetas.
Sobre Canadá 3.9025 dólares.
Sobre Holanda 7.33 florines.
Sobre Italia 57.78 liras.
Sobre Buenos Aires 36.37|2368 [illegible]

## BOLSA DE ROMA

ROMA 30 (Havas). — En la bolsa se establecieron hoy las siguientes cotizaciones:

Sobre Francia 77.00.
Sobre Inglaterra 58.15.
Sobre Suiza 381.20.
Sobre Nueva York 11.64.
Sobre España 159.75.

ROMA 30 (Havas). — En la bolsa de valores de esta capital, se fijaron hoy las siguientes cotizaciones:

Renta Italiana 3 o|o 87.10.
Empréstito de Conversión 3 1|2 o|o, 87.875.
Obligaciones Venetas 3 1|2 o|o, a 93.15.
Banco de Italia 1.620.00.
Banco Comercial Italiano 620.00.
Crédito Italiano 567.00.
Banco de Roma 103.00.
Navegación General Italiana 150.
Snia Viscosa 276.00.
Montecatini 159.00.
Ansaldo 26.50.
Fiat 331.00.
Terni 278.00.

## FRUTOS DE BARRACA

DATOS OFRECIDOS POR EL SEÑOR FEDERICO P. ARROSA

[illegible]

## BOLSA DE BUENOS AIRES

[illegible]

## ASOCIACION RURAL DEL URUGUAY

[illegible]

## INTERES DEL DINERO

[illegible]

## VALOR DE LA PROPIEDAD

[illegible]

## LOS CAMBIOS

[illegible]

## NUESTROS TITULOS EN EL EXTERIOR

[illegible]

## CAMBIOS EN BUENOS AIRES

[illegible]

## BOLSA DE PARIS

[illegible]

## SOBRE TOXICOS CONTRA LA LANGOSTA

[illegible]

## EL CARBUNCLO HEMATICO

[illegible]

## TABLADA

[illegible]

## REMATE OFICIAL

[illegible]

## CEREALES Y HARINAS

[illegible]





# La nueva orientación de la protección a la infancia

## EL BIEN PUBLICO

## EL CONSEJO DEL NIÑO VISITO LA COLONIA EDUCACIONAL DE VARONES

### LA ORGANIZACION DE ESTA COLONIA CONSTITUYE UN ESFUERZO MERITORIO

[illegible]

El Consejo del Niño visitando el dormitorio del hogar Alvarez Cortés en la Colonia Educacional



La nueva casa-hogar en construcción, trabajo efectuado íntegramente por los menores del establecimiento

El hogar Artigas con sus alumnos

### LAS CASAS HOGARES EN CONSTRUCCION

[illegible]

### FAVORABLE IMPRESION

[illegible] cidos a la visita, tomando las notas gráficas con que [illegible] habiendo podido apreciar el esfuerzo realizado por [illegible] que, según pudimos apreciarlo, cambiará a corto [illegible] de esta Colonia por la que tanto se ha trabajado. [illegible] ita, se trasladaron al Hogar Artigas, en la carretera [illegible] rones que depende del mismo establecimiento, inspec[illegible] dependencias.

## AYER LLEGO DEL HAVRE EL VAPOR FRANCES "JAMAIQUE"

Procedente del Havre y escalas, llegó ayer a medio día el vapor francés "Jamaique" que atracó a muros del Hangar 4 de la dársena 1 para realizar sus operaciones.

Trajo para ésta, 9 pasajeros de cámara, 2 de 2.a clase y 36 de 3.a, así como 430 toneladas de carga general.

Entre los primeros estaban: Mariel Fender, Héctor Colombo, Roberto Cuambo, Simon Oro, Louis Lalaste, Domingo de Lalaste, Blanca Lila Lalaste, Joel Bekierman, Thérese Delanoix, Luisa Ferreira.

Después de terminar sus operaciones el "Jamaique" siguió para Buenos Aires, llevando 11 pasajeros de cámara, 76 de 3.a clase y 1930 toneladas de carga.

## SOBRE LA GIRA CULTURAL REALIZADA

### SU OBJETO Y LOS RESULTADOS OBTENIDOS EN LA PRIMERA ETAPA

Ha terminado la primera etapa de la jira cultural organizada por el Ministerio de Instrucción Pública que tiene por objeto la divulgación de la cultura mediante la exposición en vagones adecuados, de motivos artísticos, históricos y bibliográficos ofrecidos por intermedio de los museos respectivos.

De esta primera etapa que comprendía los pueblos del Este, Maldonado, Rocha, San Carlos, Pan de Azúcar y Pando, podemos adelantar a nuestros lectores que ha sido verdaderamente auspiciosa.

Desde la cordialidad abierta y franca, libre de toda suspicacia, que pudiera mezclar en la campaña iniciada, elementos ajenos a un simple y elevado fin de cultura, hasta el interés demostrado por los centenares de visitantes, dan una idea del entusiasmo con que se manifestó el sentimiento patriótico que vibraba en todas partes.

Ese es el principal resultado de la cruzada que nos sugiere este breve comentario, el resurgimiento hasta la emoción del sentimiento de la patria que tanta falta hace en esta hora de disolución y menosprecio de nuestro pasado histórico.

Mañana daremos más detallada impresión de algunos aspectos sugestivos de esta jira cultural.

## EN EL "CLUB ORIENTAL" DE BUENOS AIRES

### Los uruguayos residentes en la Argentina realizaron un acto de adhesión al Congreso Eucarístico

En la noche del miércoles se realizó en los salones del Club Oriental de Buenos Aires, una brillante reunión social, con motivo de ofrecer los uruguayos residentes en la Argentina un acto de adhesión al próximo Congreso Eucarístico Internacional.

Tuvo a su cargo una magnífica conferencia el doctor Juan Antonio Bourdieu, uno de los destacados elementos intelectuales argentinos.

La presentación del orador estuvo a cargo del comprovinciano señor Enrique Mackinon y Alzorta, quien pronunció estas palabras:

Señoras, señores:

Sea mi primera palabra para encomiar ante ustedes el bello gesto hospitalario del Club Oriental, brindándonos su hermosa casa, solar común de los uruguayos en la Argentina, para celebrar este acto en que los orientales residentes queremos expresar nuestra adhesión al Congreso Eucarístico. Séame permitido expresar mi mejor agradecimiento a la Comisión de este Club.

Nos congrega un acto religioso y cultural para el que hemos solicitado expresamente una conferencia del doctor Bourdieu; nadie como él, estudioso concienzudo de nuestra religión, con capacidad demostrada en el libro, en la revista, en el periódico y en la cátedra puede hablarnos con más oportunidad y con mejor autoridad, ya que une a los blasones del estudio una fe íntegra, públicamente confesada e ilustremente mantenida.

Ha elegido un tema capital — Nuestro Señor Jesucristo — en el que se aunan todos nuestros amores y toda nuestra conducta.

Si yo retardara con estas palabras el momento de esa conferencia sería culpable ante mí mismo y ante ustedes.

Doctor Bourdieu: estáis en vuestra casa y en esa tribuna, por derecho propio y por hospitalidad cordial y generosa de la Comisión de la casa de los uruguayos en la Argentina.

A continuación, el doctor Bourdieu pronunció su conferencia sobre el tema: "La figura de Jesús y su misión eucarística", resultando su conferencia un trabajo de alto relieve.

## EL TIEMPO

Previsión del tiempo para el día 31 hasta las 18 horas

Cielo cubierto y semicubierto.
Lluvias parciales.
Viento del Noroeste y Suroeste moderados.
Humedad: mucha.
Temperatura con poca variación.

## UNION CIVICA

REUNION DEL CONSEJO DIRECTIVO

Celebró ayer sesión, el Consejo Directivo de la Unión Cívica del Uruguay.

Presidió el doctor Secco Illa. Asistieron los doctores Antuña, [illegible] Regules, Miranda, [illegible] Andrea, Arq. [illegible] y [illegible] Pareja Guanes.

[illegible]

CITACION

[illegible] a las 16 y 30. [illegible] asistencia. —

CLUB MARIANO SOLER. — [illegible]

Se cita a los miembros de la Comisión Directiva y de los Comités para la sesión que se efectuará hoy a las 21 y 30. — El Secretario.

FEDERACION DEPORTIVA

Se invita a los miembros de la Comisión organizadora para la reunión que se efectuará hoy a las 21 y 30 en el local del Club Mariano Soler, calle Durazno 2221, encareciendo la asistencia. — El Secretario.

# CAMPANA Está Ahora Envuelta en Humo

## LA ATMOSFERA SE HA TORNADO IRRESPIRABLE

### NUEVOS DETALLES DEL SINIESTRO

#### EL FUEGO HA DISMINUIDO

CAMPANA, 30 — Actualmente solo arden tres tanques, habiendo desaparecido todo peligro de que el fuego pueda propagarse. La ciudad recobra su aspecto normal. El comercio reabrió sus puertas permaneciendo cerradas las escuelas. Esta mañana regresaron a la capital veinte bomberos quedando en ésta un total de ciento cuarenta bomberos para proseguir los trabajos de extinción.

#### OTRO CADAVER FUE HALLADO EN EL INTERIOR DE LA DESTILERIA

CAMPANA, 30 — Se calcula ahora que los perjuicios ocasionados por el incendio alcanzan a 43.000.000 pesos.

En el interior de la destilería fué encontrado otro cadáver.

#### EXPLOCION DE UN NUEVO TANQUE

CAMPANA, 30 — Acaba de explotar otro tanque conteniendo diez millones de litros de petróleo. Los bomberos hacen denodados esfuerzos para evitar que el fuego se propague a dos tanques próximos.

#### EL DESASTRE DE CAMPANA COMENTADO EN CHILE

SANTIAGO DE CHILE, 30 — Un diario de ésta comentando el desastre de Campana dice que con su potencialidad económica la Argentina sabrá sin duda afrontar el descalabro material que ella significa sin que se afecten las fuentes de producción petrolera, mientras que el espíritu de solidaridad nacional logrará con su abnegación generosa hacer más liviano el duelo de sus hogares.

Con leal sentimiento acompañamos al país hermano en su desgracia haciendo votos porque sus dolores y tristezas ocasionados por este desastre tengan consuelo en la voluntad fuerte con que el corazón argentino supo siempre dominar las adversidades.

#### SE CONSIDERA TODO PERDIDO

CAMPANA, 30 — Ha cambiado la dirección del viento por la cual la ciudad se encuentra envuelta en humo.

Ello hace que la atmósfera sea irrespirable.

Un técnico declaró que será imposible salvar los tanques restantes por encontrarse éstos demasiado próximos del foco del fuego.

#### CAUSA PREOCUPACION LA POSIBLE ACTITUD DE LAS COMPAÑIAS ASEGURADORAS

CAMPANA, 30 — Esta mañana un conocido comerciante me hablaba de sus temores respecto a la suerte que correrán muchos de los seguros concertados aquí con varias compañías.

El comerciante aludido, cuyo establecimiento sufrió daños considerables a causa de los sacudimientos, manifestó que la existencia de los tanques de petróleo había decidido a casi todos los comerciantes a asegurar sus establecimientos contra incendios o las consecuencias de éstos, ya sean producidos en el propio establecimiento o en los de terceras personas.

Lo que ahora les preocupa es la posibilidad de que las compañías se nieguen a pagar los daños, alegando que no han sido producidos por incendio sino por explosión. Pero el comerciante que me trasmite esta inquietud general asegura que la explosión fué una consecuencia del incendio y no a la inversa, de manera que los daños sufridos por los comercios locales están comprendidos entre las causas de indemnización de parte de las compañías.

Cree, finalmente, que los daños provocados por los sacudimientos pasan del millón de pesos.

#### NO SE CONOCE LA CIFRA EXACTA DE LOS LESIONADOS

CAMPANA, 30 — En medio de la confusión existente a raíz de la catástrofe de Campana, la policía, que tiene a su cargo múltiples tareas, no ha podido establecer aún con exactitud el número de víctimas y damnificados. Sólo ha podido recoger los nombres que a continuación suministramos, presumiendo que el número de heridos y muertos es seguramente, mayor. Muchos de los heridos se asisten en sus domicilios, y no han dado intervención a las autoridades. Los muertos que hasta el momento han aparecido, son: Tomás Andeópolis, griego, de 23 años de edad, soltero, obrero de la destilería; domiciliado en la ciudad de Campana, calle General Uriburu y Rawson; José Mastaler, polaco, de 30 años, casado, operario de la destilería; domiciliado en la calle Mitre. Además, hay otro obrero que ha desaparecido y que se cree haya muerto carbonizado; éste es Teodoro Malovisky, ruso, de 37 años, casado, domiciliado en la calle Viamonte, de la ciudad de Campana.

Los heridos que por el momento se conocen, son los que mencionaremos a continuación: Sergio Urtiaga, grave, que ha sido trasladado a esta capital; Andrés Terragenia, italiano, de 60 años, casado, grave; Antonio Tomasina, grave, en el hospital regional de General Uriburu; Carlos Domingo Parobelli, Blas Biela, Alfredo Lacoste, María Schinoni, María Díaz, Martha Russo, Leopoldo Golfo, Antonio Pizzo, Manuel Gregorio, Salvador Blanchetti, Eugenio Pérez, Salvador Herrera, Abel Habid, Manuel Osdea, Mario Zignani, Manuel Patto, Leonardo Bonzo, José Carrera, José García y Rogelio García.

Todos estos mencionados últimamente, están levemente heridos o contusos, habiendo sufrido las lesiones que presentan, en su mayoría, en el interior de sus domicilios, al pretender ponerse fuera de peligro, después de la violentísima explosión. Según hemos dicho anteriormente, se cree que el número de contusos y heridos de alguna importancia es mucho mayor aún, pero sus nombres no son conocidos por las autoridades.

### LOS HABITANTES HAN TENIDO QUE DORMIR EN EL CAMPO





La nota gráfica nos representa uno de los tantos cuadros que han sido vistos en la localidad de Campana. — Los hogares destruídos por los efectos de la explosión y por otra parte, el temor de que nuevas explosiones provoquen el derrumbe de edificios, han hecho de que los habitantes se hayan dirigido al campo, a pernoctar.

## Colaboración

(Continuación de 1.a página)

también, puede decirse, después de compulsar los consejos de economistas modernos, que han proclamado en todas partes que es llegada la hora de deshacerse y desterrar para siempre del mundo civilizado esa "reliquia bárbara" o ese "fetiche salvaje" que es el oro monetario.

Y el peligro de enajenar o exportar el oro, radica también y principalmente en que los gobernantes no pueden sustraerse a la práctica inveterada de contraer deudas y empréstitos, a menudo desorbitados, para obras públicas, mejoras sociales, subsidios, etc., ya son movidos por afán de progreso nacional, por razones económicas, por influencias políticas, por impulsar las transacciones, por dar ocupación y aumentar el poder de compra de las masas, o por otros motivos más o menos justificados.

Para que los gobernantes pudieran disponer libremente del oro acumulado en los cofres de un Banco de Emisión, les sería indispensable una conducta inobjetable y una rara sabiduría, o, de otro modo, sería necesario que ocurriesen las circunstancias siguientes: 1.o, que el oro debe de servir de patrón [illegible]

[illegible]

## PARA EL MUNICIPIO

### HABLAN LOS VECINOS DE POCITOS

Montevideo, agosto 30 de 1934. — Señor Administrador del diario EL BIEN PUBLICO. — De nuestra consideración: Pidiendo nos excuse nuestro atrevimiento rogámosle pueda dar cabida en sus páginas a un pedido muy justo que hacemos los propietarios de "Pocitos" comprendidos en la Zona desde José Martí a Buxareo, a fin de solicitar del Sr. Director de Obras Municipales que el caño proyectado para desagotar frente a la playa misma de "Pocitos", en dirección a Buxareo, sea desviado hacia otros parajes un poco más lejanos y en los cuales puede cumplir perfectamente su objeto porque tal como se piensa realizar va a reflejar perjuicios gravísimos para esa parte del balneario en lo que se refiere fundamentalmente a su aspecto higiénico, que es el que debe ser garantizado en absoluto, tratándose de un lugar destinado a la expansión veraniega y a los baños y que si la obra se lleva a cabo en la forma que se ha propuesto, constituirá, no sólo la anulación de esa parte de la playa, sino también un peligro evidente de insalubridad constante.

No escapará al Sr. Jefe la profunda razón que nos asiste para formular este petitorio y que confiados en la capacidad técnica del Sr. Jefe y en la aspiración de este vecindario reiteramos saludándole con nuestra mayor consideración.

Agradeciéndole de antemano, saludamos al Sr. Administrador muy atentamente.

Firman esta solicitud los señores Juan Perolo, E. Sacco, José P. Deagostini, Américo Carevari, Eduardo Ravera, Diómedes Schelotti, Alberto Ariola y cerca de cincuenta firmantes más.

#### SE PIDE EL SANEAMIENTO DE LA ZONA NORTE DE 8 DE OCTUBRE Y LARRAÑAGA

Montevideo, agosto 29 de 1934. — Sres. Directores de EL BIEN PUBLICO. — Ciudad. — Les quedaría muy agradecido si por intermedio de su importante diario hicieran ver a la Intendencia de la Capital la im[illegible]

[illegible]

## Llamamiento de confraternidad continental

(Continuación de 1.a página)

[illegible]

## BONOS DE PREVISION SOCIAL

HORARIO ESPECIAL PARA PAGO DE CUPONES

[illegible]

## INDEPENDENCIA DEL LIBANO

SU CONMEMORACION

[illegible]

# SOCIALES

...ces —

*AMY-CORREA MARTINEZ*

...realizó ayer la boda de la se... Dora Correa Martínez con el ... Carlos D. Amy, pareja estre... vinculada en nuestros ...los sociales. Con tal motivo la pareja ha sido muy homena... por sus parientes y amistades.

*...KLE-AGUIRRE TURIENZO*

...ha fijado para el 6 de septiem... la boda de la señorita Esther Aguirre Turienzo con el señor ... W. Mikle, pareja que cuenta ...grandes simpatías en nuestra ...dad.

...boda se realizará en el tem... del Corazón de María con Misa ...sponsales y será bendecida por ...Excmo. señor Arzobispo, Monse... Aragone.

*ESTOL-MARTINS*

...breve se realizará en la Igle... la Inmaculada Concepción la ... de la señorita Mercedes Estol ... del doctor Bento Martins, médico ... Apadrinarán la ceremonia ... la señora Ribeiro de Mar... y el señor Heraclio Pérez Ubiel.

*...pleaños —*

...motivo de festejar su cumple... las señoritas Maruja y Rosita ... Accinelli, pasaron a salu... las señoritas: Teresita Salvo, ... Casal Gari, Lily Dore Gar... Zúñiga, Minina Carlevaro Ca... Dorita y Rubia Alvarez, Ema, ... y Elida Bonino Parma, Ne... Tota y Tita Cippi y ... de Doré.

Andrés de Rist y la señorita Rel... nita Villegas Barro.

—Mañana festejará su cumpleaños la señorita Amalia Llambías Acevedo.

—El 3 del próximo mes la señorita Coca Herrera Muñoz.

—El 4 la señorita Dela Acosta y Lara Trabucatti.

—Rodeada de un grupo de amigas se verá el 4 la señorita Rosina Bosch del Marco con motivo de su cumpleaños.

—Con motivo de cumplir años la señorita Inés Casaravilla Veiga pasarán a saludarla un numeroso grupo de amigas.

—Hoy cumple años el niño Tito González Cello.

—El 1.o cumple años la señorita



Elina Flores Rodríguez. Con tal motivo recibirá a sus amigas en su residencia de la Avenida Millán.

*Homenaje póstumo —*

Tendrá lugar el día 2 de septiembre a las 9 y 30 en el Cementerio Central un homenaje póstumo a la memoria del señor Juan Ilbcurbide, ...

co, María Elena y Matilde Folle Larreta, Isabel Saavedra Rodríguez, Margarita Arteaga Sienra, Luisa y María Rosa Aguirre Mazá, Susana Supervielle Saavedra, Violeta Lasala Supervielle, Hortensia y Susana Pastori Gómez y Adela Stursenegger Folle, tienen el agrado de invitar a usted para el festival de beneficencia que se efectuará el martes 18 de septiembre en el "Rex Theatre" por la noche. — Montevideo, septiembre de 1934.

*En el "Sacré Coeur" —*

Como lo hemos venido anunciando se repetirá mañana la representación de "El Divino Impaciente", la célebre obra de José María Pemán cuya interpretación en el Sacré Coeur constituyera un comentado éxito artístico.

Se representará el hermosísimo poema dramático (arreglado) en 6 cuadros de José María Pemán "El Divino Impaciente", interpretado por un grupo de Hijas de María.

Invitación personal e intransferible. Dicha presentación deberá presentarse a la entrada.

Nota. — Las entradas de $ 1.50 las numeradas y $ 1.00 las sin numerar, pueden solicitarse en casa de las señoritas de Gianelli Suárez, J. J. Gómez 1259. U. T. E. 83.160.

Las personas que han retenido localidades pueden retirarlas hoy.

*En el Solís —*

*LA ACTUACION DE ANTONIA MERCE, LA ARGENTINA*

Nuestra sociedad ha recibido con viva satisfacción el anuncio del ...

*En el Rex Theatre —*

Circula en sociedad la siguiente invitación:

María Mercedes Casaravilla Morales, María Carolina y Amalia Anluña Zumarán, Amalia Caprile Zumarán, Susana y Beatriz García Arocena, Renee Casaravilla Caprile, Susana Bofill Munyo, Susana Soca Blan...

...tarás condiciones y gran riqueza temperamental.

*Agradecimientos —*

Los deudos de Italo Descalzi agradecen sinceramente las manifestaciones de condolencia recibidas con motivo de su reciente duelo. 1186



LAS CREACIONES DE HOLLYWOOD



Llaman la atención en Montevideo las creaciones en Ondula Permanente HOLLYWOOD PEINADOS Desde $ 3.50

HUMBERTO ILLESCAS
RIO NEGRO 1370

*Los jueves en el París —*

Comenzando el 6 de septiembre próximo en la sala de este prestigioso cine ...

*Angela Crovetto de Etchevers —*





*Nacimiento —*

Se ha visto alegrado con la presencia de una hermosa niña el hogar de los esposos Vidal-Vidal.

*Enfermos —*

Algo mejorada la señorita Pilar Jaume Barceló.

—Después de haber estado delicada de salud, se encuentra algo mejorada la señora Elisa Pereyra de Olarte.

—Restablecido el señor Luis F. Bares.

—Mejorado el señor Emilio Oluffra.

*Viajeros —*

—Para su estancia el señor Félix Ruiz.

—Llegó de Buenos Aires el señor Gualberto Patiño y su esposa.

—Pasa unos días en la capital, llegado de Mercedes, el señor José M. Gondra.

## CORRESPONDENCIA SOBRE NUESTRO "SERVICIO DE ENVIOS"

A C. P. de L. (Paysandú). — Por tren del martes despaché la encomienda la que ya estará en su poder. Espero unas líneas suyas para saber si ha quedado conforme y si recibió el terciopelo que le envié días pasados, pues en su última carta nada me dice. Espero siempre sus gratísimas órdenes que cumpliré con todo agrado.

A María del Carmen (Q. (Salto).— Recibí su cartita y le advierto que lo antes posible le enviaré los libros.— Agradezco y retribuyo su afectuoso saludo y quedo completamente a sus órdenes.

A María A. G. P. (Chamizo, departamento Florida). — Le envío hoy la contestación a su consulta particularmente como me lo pide y además muestras de seda negra con sus precios correspondientes. Espero será como usted lo deseaba, en caso contrario me vuelve a escribir que le remitiré otras. Le hago esta advertencia pues en su carta no me pone condiciones. Enteramente a su disposición.

A Genoveva C. (Paysandú). — En la próxima sección le daré referencias del artículo que me pide. Mientras tanto quedo a sus órdenes.

A Irene C. y María R. (Ciudad).— A las dos envié dirección solicitada por ustedes, esperando quedarán conformes con mi recomendación. Siempre a las órdenes de ustedes.

A Marilú (Sauce de Olimar Chico) —Todo lo antes posible le enviaré los datos que me pide en su carta; una vez recibidos le pido me escriba unas líneas para saber si era eso todo lo que necesitaba. Completamente a sus órdenes.

A Amira (Guaviyú, departamento de Artigas). — Lamento no haya recibido mi carta anterior, con las bases que me solicitaba; en cuanto pueda volver a hacerlo y cumpliré exactamente lo que me dice en su carta. Como siempre a su entera disposición.

A T. O. (Migues). — Mañana remitiré su encargo, deseo todo sea de su agrado; le pido me escriba haciéndomelo saber.

Espero siempre sus órdenes que cumpliré con todo agrado.

A Ninón Rosa (Rosario Oriental) —Debo comunicarle que aún no he podido conseguir nada y creo prudente no insistir más; si usted puede resolver algo me lo comunica, que yo siempre trataré de satisfacer sus deseos en lo que me sea posible y cumplir sus gratas órdenes.

A Amelita (Santa Lucía) — Mandé ampliar el dibujo que me envió, pero aunque lo pedí con apuro como usted me indicaba, dicen recién estará pronto para fin de semana; el precio lo mismo que el anterior; en seguida que esté pronto se lo remitiré.

Agradezco y retribuyo sus saludos y quedo enteramente a sus órdenes.

A Esperanza (Paso de los Toros). —He encontrado una tela de lana que tiene la misma tonalidad de la muestrita que usted me envió, pero un poco más claro, es un color precioso y creo sea el que mejor combina con esa seda; tiene un metro 35 de ancho de pura lana y cuesta $ 4.00.

Espero me contestará para saber ...

...ro un poco más angosto; esta clase de elástico no es el más adaptable, pero los que ceden más son muy caros, de manera que creo que este le servirá. Lo que no sé si le convendrá es mandársela a hacer, pues he consultado en varias casas y dicen que por esa clase de trabajo bien terminado con ligas y tela por dentro adelante, le cobran $ 5.00; yo la aconsejaría que al no hacerlo usted se decidiera por una faja toda de tela; en fin, usted resolverá, pues tiene que resolver de acuerdo a lo que piensa gastar; las medidas me las envía en la forma que lo hizo la vez anterior, pero le advierto que indique si han sido tomadas justas u holgadas, factor este muy importante. Nada me dice en su carta de los libros en blanco, si le sirvieron o si eran distintos los que necesitaba; le pido cuando me conteste me entere también de esto.

Todas las cartas o envíos que me remita, deben venir dirigidas siempre a la Administración del diario, que todos me serán entregados; de modo que cuando desee contestación mía particular, lo puedo hacer enviándome la estampilla correspondiente, pero lo que usted me envía siempre tiene que venir dirigido en la forma que le indico anteriormente.

Muy agradecida retribuyo sus afectuosos saludos y espero complacida sus gratísimas órdenes.

A "A. y W." (Ciudad). — Tendré en cuenta el ofrecimiento de ustedes, pero antes tengo que esperar contestación sobre el particular para saber lo que resuelven.

A D. R. de O. (Mercedes). — Como le había prometido que le comunicaría si encontraba la Geometría que me solicitó hace ya unos días, le comunico que podría conseguirla al precio de $ 1.40.

Siempre a sus órdenes.

A Ofelia (San Carlos). — No podré remitirle los datos que me solicita hasta dentro de unos días, prometiéndole una vez conseguidos, enviárselos inmediatamente. No tiene nada que agradecer y quedo siempre a su entera disposición para lo que desee solicitarme.

MARTHA LABISTE.

## NUESTRAS CORRESPONDENCIAS
## INFORMACIONES DEL TALA Y DE PAYSANDU

### DEL TALA

Las fiestas del 25 de agosto

### DE PAYSANDU

Fiestas en honor del Beato Antonio M. Gianelli con motivo del Centenario de las Escuelas Gratuitas por él fundadas

*Demostraciones —*

*Exámenes musicales —*













# CATOLICAS

## XXXII CONGRESO EUCARISTICO INTERNACIONAL

### La magnífica carta del Primado de España al Presidente de la Sección Española

Transcribimos a continuación las palpitantes palabras del Arzobispo de Toledo, al presidente de la Sección Española de la Comisión Uruguaya, y que poseen un interés total de actualidad y un sentido robusto de verdad y de aliento:

Arzobispado de Toledo. — Toledo, 21 de julio de 1934. — Rvdo. P. José Sorasola. — Montevideo. — Rvdo. Padre: No sé aún si los deberes de mi cargo me consentirán asistir al Congreso Eucarístico Internacional de Buenos Aires. Muy vivamente lo deseo.

He trabajado, según la medida de mis fuerzas, por fomentar el culto y el amor de la Eucaristía, y entre mis humildes escritos ninguno estimo tanto como el que lleva por título LA EUCARISTIA Y LA VIDA CRISTIANA. Asistí y cooperé modestamente a los Congresos eucarísticos de Amsterdam y de Cartago. ¿Cómo no he de sentir también el atractivo de participar en el de Buenos Aires?

Son los Congresos Eucarísticos Internacionales viva representación de catolicidad de la Iglesia y símbolo magnífico de la realeza universal de Jesucristo, que desde la Hostia Santa vence e impera por la fuerza del amor. Eso mismo, y en grado eminente, será el de Buenos Aires. A él acudirán representantes de las principales naciones del mundo, y, en especial, de las naciones de la América Española. ...

... en que nacieron y, sobre todo, por el amor de Dios, nuestro Padre, cuya próvida mano siembra sus beneficios en todas las latitudes de la tierra, hará que sean fuertes en las duras luchas de la vida y conquisten el respeto y la estimación de su patria adoptiva, a la cual han de esforzarse en ofrecer el ejemplo de una virtud acrisolada.

A gran dicha tendría yo el poder expresar de viva voz estos mismos sentimientos a los españoles del Uruguay. Por si ello no me fuera posible, ruego a usted por adelantado que se haga intérprete del entrañable afecto que les profeso, y téngame por su afmo. servidor en Cristo Jesús. — † *ISIDRO, Arzobispo de Toledo.*

*COMITE SALESIANO DEL CONGRESO EUCARISTICO*

Celebró una laboriosa reunión el Comité Salesiano, bajo la presidencia del doctor F. M. Grosso, actuando en la Secretaría N. Romano y con asistencia de los señores Orlani, P. Mondelli, P. Salort, González Pujol, Meillot, Ferreiro, Socco y otros.

Se recibió un ofrecimiento de alojamiento por parte de la Empresa Villalonga, resolviéndose solicitarse que amplíe datos al respecto.

El señor tesorero informa de las inscripciones que se han recibido hasta la fecha ...

## El Centenario de la Parroquia en Tacuarembó

Nos comunica nuestro corresponsal de Tacuarembó que los festejos allí concertados con motivo de celebrarse el centenario de la fundación del templo parroquial, han asumido brillantísimas proporciones, contando con el entusiasta concurso de toda la población.

No sólo los actos han obtenido enorme concurrencia, sino que la sociedad entera se ha adherido, habiendo cerrado el comercio y cobrando la ciudad el aspecto de las grandes celebraciones.

Con este motivo el digno Cura Párroco ha sido muy felicitado, dando estos actos ocasión a que se pusiera de manifiesto la honda simpatía con que cuenta en la culta ciudad del interior.

## El Pequeño Congreso Eucarístico de Villa Colón

LA PALABRA DEL Excmo. Sr. NUNCIO APOSTOLICO

Carta autógrafa dirigida a la Secretaría del Congreso:

Nunciatura Apostólica. — Buenos Aires, junio de 1934. — Con viva satisfacción nos hemos enterado por la exposición del Rdo. Padre José Radi Porto S. S., de que los alumnos universitarios del Colegio Pío preparan un Congreso Eucarístico sobre un programa apropiado a la juventud.

Aplaudimos y bendecimos de todo corazón a la bella iniciativa augurando que el éxito más espléndido corone sus esfuerzos para gloria de la Sma. Eucaristía, brotada del Corazón de nuestro dulcísimo Salvador, bien espiritual de la generosa juventud y general provecho de las almas. —Firmado: F. Cortesi, Arzobispo de Siracc, Nuncio Apostólico.

En nuestros próximos números iremos publicando las notas del Sr. Arzobispo de Montevideo, de los Obispos de Salto y Florida y Melo y del R. P. Luis Vaula, Inspector Salesiano.

## ASUNTOS TRATADOS EN LA ULTIMA SESION DEL CONSEJO SUPERIOR DE LA F. J. C. U.

Damos a continuación y por orden los asuntos sucedidos en la sesión realizada últimamente por el Consejo Superior de la F. J. C. U.:

Liturgia. — Abierto el acto, el R. P. Dr. José M. Vidal, dictó su curso de Liturgia.

... berto efectuado el estudio en los Centros P. Garicoits, Don Bosco, Cristóbal Colón y Agrupación Dr. Lenguas.

Se designaron luego las delegaciones encargadas de asistir al estudio de las mismas conclusiones en ...

# RELIGIOSAS

*Archicofradía del Santísimo*

PARROQUIA DE LA UNION

Estimado Hermano: La Junta Directiva invita usted para los siguientes actos, el domingo 2, fiesta de San Agustín y aniversario de la fundación de la Cofradía.

A las 10, misa con asistencia del Excmo. Señor Arzobispo, Mons. Dr. Juan Francisco Aragone.

A las 3 de la tarde, procesión por las calles de la Unión, panegírico del Santo y Bendición solemne.

Rogándole su asistencia, lo saluda atte. — El Secretario.

*Capilla de la Caridad —*

CONGREGACION DE NUESTRA SEÑORA DEL HUERTO

Solemnes cultos en honor de su Titular

Hoy viernes, a las 6 de la tarde se dará principio a la novena que anualmente hace celebrar esta congregación a su Titular: Rosario, Sermón por el Rvdo. Padre don Gerónimo J. Silva, cánticos y Bendición mayor; continuando así durante toda la novena.

Mañana sábado 8 de septiembre, día de la Natividad de la Santísima Virgen, a las 10 de la mañana, misa de congregación; a las 3 y 30, Vísperas y término de la novena; transfiriéndose los solemnes cultos a la Santísima Virgen del Huerto para el:

Domingo 9 a las 8 y 30 de la mañana, Misa de Comunión General reglamentaria, debiendo participar el mayor número de congregantes, siendo celebrada por el Rvmo. Canónigo don José Defunchio, Cura Rector de San Francisco.

A las 10 misa cantada por el Director Espiritual de la Congregación ...

## Cripta de la Merced

## Pbro. Miguel Angel Clérice

## La fiesta de San Ramón

## Las conferencias en el Círculo Católico de Obreros

## La Agrupación Católica "Dr. Luis Pedro Lenguas"

Os invita

## En homenaje al R. P. Luis Lorber

*Iglesia de los Padres Carmelitas*

*Hijas de María de la Escuela Taller María Auxiliadora*

*Santuario Nacional del Sdo. Corazón*

*Ejercicios Espirituales*

*Conferencias de San Vicente de Paul*





# AVISOS PROFESIONALES

ABOGADOS — ESCRIBANOS — DENTISTAS — MEDICOS — CONTADORES — PARTERAS — ARQUITECTOS — ENSEÑANZA

CIRCULO POLICIAL

AL COMERCIO Y AL PUBLICO

# EN LA FEDERACION RURAL

## SESION DEL CONSEJO DIRECTIVO

Bajo la presidencia del doctor Domingo R. Bordaberry y con asistencia de los miembros, señores Alvaro J. Risso, Alejandro Gallinal Heber, Manuel A. Mullo, Agustín Irazabal, Reynaldo J. Bonino, Julio Martínez Lanza, Jacinto Larrechea, doctor Carlos Ma. Urioste, Carlos H. Ravenna, doctor José Irureta Goyena (hijo) y Antonio Jardim Mattos, se reunió el Consejo Directivo de la Federación Rural.

Hacían acto de presencia los socios vitalicios, Sres. Ernesto Rueda, Antonio M. Mattos y José Mattos.

Se trataron, en primer término, numerosos asuntos entrados.

Se tomaron luego las siguientes resoluciones:

DESCORNE OBLIGATORIO DEL GANADO

De acuerdo con la invitación de la Asociación Rural del Uruguay, para estudiar en común una iniciativa planteada en la Comisión Asesora de la Intendencia Municipal de Montevideo, tendiente a resolver el problema del machucamiento del ganado mediante la sanción de una ley de descorne obligatorio, se designó delegados al efecto, a los señores doctor C. Arrarte Corbo, Alvaro J. Risso y Manuel A. Mullo; resolviendo el Consejo, en esta sesión, ratificar su opinión vertida en otras oportunidades, en el sentido de que, en principio, es contraria a la sanción de toda ley que pretenda imponer el descorne, entendiendo que para alcanzar los fines perseguidos es suficiente con las vías de la propaganda y el estímulo.

LAS DEUDAS BANCARIAS DE LOS GANADEROS

El Consejo se enteró en esta sesión del texto de la circular que el Banco de la República acaba de pasar a los Gerentes de las sucursales reiterándoles sus instrucciones relativas al tratamiento que debe darse en las actuales circunstancias a los deudores ganaderos.

El Banco expresa que dichos Gerentes, en sus relaciones con los deudores ganaderos, deberán proceder con la mayor prudencia y evitar especialmente aquellas soluciones que signifiquen liquidaciones precipitadas o sacrificio de capital.

La referida circular responde a las gestiones realizadas ante las autoridades del Banco con motivo de las resoluciones de la asamblea de ganaderos; resolviendo el Consejo dar a conocer a todas las sociedades rurales el resultado obtenido a este respecto.

EL PROBLEMA DE LOS CAMINOS

Se dió cuenta de los últimos decretos recibidos del Ministerio de Hacienda sobre distribución de porcentajes de cambio libre proveniente de la venta de productos pecuarios.

La mesa informó de las distintas gestiones realizadas al respecto para aclarar algunas de esas disposiciones.

# AYER LLEGO EL VAPOR "GENERAL SAN MARTIN"

## PASAJEROS QUE TRAJO

Al mando del veterano capitán F. Schenk, llegó ayer de mañana procedente de Hamburgo y escalas, el vapor alemán "General San Martín", que atracó a muelle de la dársena...

[Resto del texto ilegible en la reproducción.]

OTROS VIAJEROS

En tránsito para Buenos Aires llevaba el "General San Martín" 115 pasajeros, figurando entre los de cámara, doctor Ewin Bromberg, doctor Lucio Agrenea y señora, Eugenio J. Saint Cyr Castañón y familia y otros.

RELIGIOSOS

Hasta puertos brasileños viajaron numerosos religiosos, entre ellos los R.R. P.P. Erick Frank, Gerlard Pekmann y Augusto Hanneken, que bajaron en Pernambuco y Matias Forner, Lorenzo Hubbauer y Karl Schlenkafer, que lo hicieron en Santos.

PARTIDA DE LA NAVE

Al anochecer, una vez terminadas sus operaciones, el "General San Martín" siguió viaje para Buenos Aires.

# COMISION DE ASUNTOS FINANCIEROS DE LA CAMARA

Bajo la presidencia del señor Adolfo Pérez Sánchez, con asistencia de los miembros don Carlos M. Amárez, don Eduardo Fusciolo Siri y don Carlos A. Mora Otero, sesionó la Comisión de Asuntos Financieros y Bancarios de la Cámara de Representantes. Concurrieron a esta reunión el ministro interino de Hacienda, doctor César Charlone; el vicepresidente del Directorio del Banco de la República, don Vicente P. Costa; el director de Economía Exterior, don Mateo Márquez Castro y el señor representante doctor Dardo Regules.

Se pasó a considerar la orden del día, continuando con el proyecto sobre contralor de cambios. Después de un detenido estudio se resolvió encomendar al señor Pérez Sánchez, la redacción del dictamen pertinente, que será considerado el próximo jueves.

# En la Legación de Alemania

En la Legación de Alemania, el Ministro...

EL PROFESOR LUDOLPH BRAUER

[Texto ilegible en la reproducción.]

# MINISTERIO DE SALUD PUBLICA

LICITACIONES PUBLICAS

[Texto ilegible en la reproducción.]

Montevideo, agosto 27 de 1931.

# UN ORDENANZA DE 17 AÑOS, FUE EL AUTOR DEL ROBO DE LOS 230.000 PESOS AL BANCO NACION

## El dinero que estaba escondido en una bolsa, fué recuperado

BUENOS AIRES 30 (Havas). — Anuncian de Río Cuarto que la policía ha logrado esclarecer hoy a las 12 horas un robo de la suma de 230.000 pesos en perjuicio del Banco de la Nación cometido hace más o menos un mes, secuestrando la totalidad de la suma robada menos 150 pesos que el ladrón debe haber gastado.

El esclarecimiento de este robo se debió a la intervención eficaz del joven abogado Ekkener, quien desde el primer momento sospechó que el ladrón podría ser el ordenanza del Banco, un joven de 17 años de edad, y de quien la policía no sospechaba.

La suma fué secuestrada dentro de una bolsa en la cocina de la casa que habitaba el menor, quien confesó el robo.







# REGISTRO CIVIL

MATRIMONIOS

Se han presentado solicitando contraer enlace las siguientes personas:

Raúl Mauro Viera, 25 años, empleado, oriental con Isabel Sasso, 23 años, oriental.

Erich Werth, 31 años, industrial, ruso (c. a.), con María Luisa Olles, 33 años, argentina.

[Resto del texto ilegible en la reproducción.]

... Manuel Ma. Al. de Chalela, libanesa, 72 años, viuda, Treinta y Tres 1501.

# EL FILM DE LA CALLE

## DOS HERIDOS EN UN CHOQUE

En el cruce de las calles Miguelete y Minas, el ómnibus matriculado con el número 70-180 conducido por Vicente Martínez, chocó con el...

[Texto ilegible en la reproducción.]

## OTRO CHOQUE CON CONSECUENCIAS

En la intersección de las calles Paraguay y Agraciada, el auto matriculado con el número 1101 que conducía Doroteo Pías, quien llevaba como acompañante a Antonia Niel, española, casada, de 55 años de edad, domiciliada en el departamento de Canelones, chocó con el auto empadronado con el número 18-21 guiado por Aquiles Todevichi. A raíz de la colisión la citada señora resultó con lesiones en el cuero cabelludo. Atendida en los primeros momentos por la Asistencia Pública pasó al Hospital Maciel en donde se asiste. En cuanto al conductor se encuentra detenido.

## POR ESQUIVAR UN AUTO SE "COMIO" UNA COLUMNA

En el cruce de las calles Soriano y Yaguarón el G. C. de fracción en dichas calles, Bernardo Carro, uruguayo, soltero, de 29 años de edad, perteneciente a la comisaría de la 4.a sección, al dar un salto con el objeto de no ser derribado por el auto camión matriculado con el número 42-702 que guiaba Bernardo Erragüe, se golpeó contra una columna del alumbrado eléctrico, resultando a raíz de ello con lesiones en el rostro. Curado por la Asistencia Pública, el agente quedó en la seccional y en cuanto al conductor del camión se encuentra detenido.

## PELEA A GOLPES DE PALA

En el interior de una quinta ubicada frente al kilómetro 21 del camino Maldonado, los peones de la misma José Antúnez, portugués, casado, de 45 años de edad y Demetrio Kristi, búlgaro, casado, de 42 años de edad, que se hallaban trabajando con palas, sostuvieron una discusión por cuestiones del momento, golpeándose ambos con las herramientas. Los nombrados, que a consecuencia de los golpes recibidos, sufrieron lesiones en el brazo derecho y ojo izquierdo respectivamente, fueron curados por la Asistencia Pública, pasando luego al local de la comisaría de la 10.a sección donde quedaron detenidos.

# Sociedad de Patrones de Peluquerías

ASAMBLEA EXTRAORDINARIA

Para el lunes 3 de septiembre próximo está convocado el gremio de Peluqueros, a la Asamblea Extraordinaria que se celebrará en el local de esta Sociedad, calle Yaguarón 1254.

Los motivos de esta Asamblea son los distintos problemas a que está expuesto el gremio, referente a la Jubilación, aumento de las patentes, impuestos nuevos, etc., que vienen a entorpecer y aumentar el desastre económico actual de los peluqueros.

Ningún gremio de artesanos sufre hoy una miseria más grande que éste. Las gabelas e impuestos existentes le cercena cada vez más el derecho a la vida; por lo tanto, se ha resuelto convocar al gremio a una magna Asamblea y así resolver su actuación del futuro.

La orden del día para la asamblea, es la siguiente:

1.o Lectura del acta anterior.
2.o Sobre la Jubilación.
3.o Prestigiar la Conferencia de la Federación Minorista del Comercio y la Industria.
4.o Asuntos varios.

Dado lo interesante de los problemas a tratarse, se ruega la mayor asistencia al acto.

El Secretario.



# AL COMERCIO Y AL PUBLICO

Por escritura que autorizará el Escribano Juan Antonio Peluffo, los herederos de Torrá venderán a la Sociedad Ibarra y Cía. la Farmacia "..." situada en la Avenida General Flores ...

[Resto del texto ilegible en la reproducción.]













# Teatro Música

## "TRES ARISTOCRATAS DEL SONIDO"

### DEBUSSY, SALIE Y REWEL, AUSCULTADOS POR RICARDO VIÑES

*Obra de transparencias furtivas y de aguzadas intenciones es este último librito de Ricardo Viñes, "Tres aristócratas del sonido", en que el exquisito pianista se refiere a Claude Debussy, Eric Satie y Maurice Ravel.*

*No es un estudio oficial y sesudo de la obra musical de los tres franceses. Es un análisis tamizado de sus personalidades recónditas, sin que por ello se entienda — la fineza de Viñes no lo permitiría — que nos los va a exponer en mangas de camisa.*

*Son únicamente una serie de esos detalles íntimos, que se hallan latiendo suavemente en el espíritu del artista y que luego, en el momento de la creación musical, van a subir a la superficie y a cristalizar en bellas formas por la taumaturgia de la estética.*

*Sólo un amigo de todos los días y de todas las horas, como lo fué Viñes, podría darnos esa confidencia de los tres músicos.*

*Algunas frases cogidas al vuelo nos pueden formar idea de la vivacidad cautivadora que juega en estas semblanzas.*

*Debussy: "membrudo, gordinflón y un tantico empavorecedor con su cabezota hermosísimamente fea y el abombado alero de su frente salediza, a cuya sombra cobijándose, felinos, unos ojazos de ambigua y turbadora mirada, todo lo cual sugería la romántica imagen de un rediviro condottieri, o la de algún honesto bandido calabrés".*

*Ravel: "delgadito, pequeñín, cuellilargo y de estrechos y desmayados hombros, pero fino, elegante y señoril, siempre erguidos busto y cerviz, y trascendiendo del vasco perfil de su enjuto y afilado rostro, un no sé qué vago airecillo de acomodado jockey ya retirado del turf."*

*Satie: "su estrafalaria silueta parecía ofrendar un himno a la diosa "Longitud", con sus larguísimos brazos y piernas, sus descomunales manos y pies, su esbeltonada corpachón de gigante y su aguda testa de chivo-meditador, prolongada, sobre el pecho, por una fornida barba en punta y esfumándose por el tope, bajo una anacrónica, monumental y culminante chistera que atemizaba ascender hacia los astros, como desentendiéndose ya de las cosas de este pícaro mundo. Y cuando más tarde, al democratizarse las costumbres, decidióse al fin Satie a repudiar la levita para vestir el simple vestón, y a sustituir el sombrero de copa por el hongo de menos encumbradas ambiciones, no por ello se alteraron lo más mínimo su irónica prosopopeya ni su tan socarrona solemnidad, aumentada aún por los gruesos lentes, disimulando el malicioso brillo de sus escudriñadores ojos."*

*Y así, en el amable detalle y en la suspicacia psicológica van ya dibujando, Viñes, los contornos inclaros de sus tres magníficas semblanzas.*

*Calor de cordialidad mano a mano, refundidad diáfana en su prosa. Conclusiones pulposas.*

*Tal, "Tres aristócratas del sonido".*

CRAL.

## SIGUE EN EL CARTEL "ASI ES LA VIDA"

### No se sabe la fecha del próximo estreno

Continúa en el cartel del 18 de Julio la pieza de Llanderas y Malfatti: "Así es la vida", único título presentado por ese conjunto.

Aún no se sabe cuándose se estrenará la segunda promesa de larga cartelera "Hacete el muerto Julián", que se viene anunciando desde la presentación de la compañía.

Mañana nuevamente ocupará "Así es la vida" el cartel en vermouth y noche.

## UNO QUE COME CARNE Y NO LAS TIENE

¡Qué sarcasmo! ¡Comer tanta carne y carecer de ellas! El goce de su familia al verlo comer tanta carne quedaba eclipsado al darse cuenta que no obstante su apetito voraz, cada día estaba más flaco.

Más por probar que por otra cosa comenzó a tomar Sargol, y ¡qué alegría para él y su familia! A la segunda semana, empezó a ganar peso, la palidez de su rostro desaparecía y su cerebro se sentía más descansado.

El Sargol es un tónico científico que revitaliza el estómago para que pueda extraer de los alimentos los ingredientes que proporcionan carnes firmes y saludables, a la vez que eliminar la grasa superflua. Las vitaminas A, B y C que contiene, rehabilitan todo el sistema. Consiga las tabletas Sargol en la farmacia.

EL SARGOL ENGORDA DE MANERA NATURAL





## LA PIANISTA RENEE BONNET EN EL 18 DE JULIO

El 19 del próximo mes de septiembre se presentará en el Teatro 18 de Julio la pianista Renée Bonnet en un concierto a beneficio de la Conferencia San Vicente de Paul.

Las condiciones de la distinguida ejecutante y los altos fines perseguidos en esa audición, auguran todo un rotundo éxito.

Oportunamente daremos el programa.

## EN EL ARTIGAS

### Hoy se estrena "En cada puerto un amor"

Hoy se estrena en el teatro Artigas una película llena de situaciones de interés. La vida de tres marinos de barco mercante a través de todos los puertos, en todos los países.

"En cada puerto un amor" es una de las películas que se han filmado en castellano. José Crespo, Conchita Montenegro y Luis de Landa que son los principales protagonistas cumplen sus papeles con un gran acierto.

La riqueza de los detalles, las escenas variadas, la comicidad, el romance y al final la tragedia en plena mar, dan a este film una gran atracción.

No se ha evitado, como decimos, trabajo alguno para que cada detalle sea completamente auténtico. Por ejemplo, varios barcos de verdad se hicieron a la mar durante la filmación de esta película y la mayor parte de la producción se filmó de noche, con ayuda de poderosas baterías eléctricas, con objeto de que el realismo fuera absoluto.

## SUPLEMENTO DE ARTE Y CULTURA POPULAR

### Radio Carve C. X. 16

Hoy viernes se irradiará a las 21 y 30, por la Radio Carve, el acto 24 del Suplemento de Arte y Cultura Popular, que dirige María V. de Muller con el siguiente programa:

Trozos leídos de "Amanecer sobre las ruinas" de S. Ríos. María V. de Muller.

Canciones brasileras de folklore. Nilda Muller.

Ildefonso Pereda Valdés: poemas S. Americanos.

"La ronda del gato con botas", música de Antonio Tervolino. Letra de María Julia Gianna. — Canto: María V. de Muller.

La Berceuse Bergère, de W. Correa Luna (a pedido). Canto: María V. de Muller. Al piano: Nilda Muller.

## EN SOLIS

### El recital Reyles - Turturielo

La mejor impresión ha causado entre nuestros aficionados el anunciado concierto que el domingo próximo, 2 de septiembre, realizarán en Solís las distinguidas cantantes uruguayas Alma Reyles y Nélida Turturiello.

En él se juntan dos figuras de nuestro mundo lírico, elementos que por sus condiciones han merecido ya en otras oportunidades el aplauso de los auditorios locales. Adquiere con esto, ese acto musical, un interés que no es necesario destacar, interés que se acrecienta por un programa selectísimo, integrado con obras de autores tan prestigiosos como Scarlatti, Pergolese, Martini, Donizetti, Bellini, Verdi, Sallis, Rimsky-Korsakow, Mozart, Falla, Turina, Granados, Delibes, David, etc.

En cuanto a la concurrencia, a juzgar por la demanda de localidades, puede decirse desde ya que será realmente extraordinaria, según conviene a la importancia de este concierto.

Desde ayer, las localidades correspondientes se hallan en venta en la boletería del teatro, habiéndose establecido en $ 1.60 el precio del sillón de platea o tertulia balcón, y en $ 0.30 la entrada general a cazuela o paraíso.

## MUSICA DE CAMARA

### El concierto de mañana

Mañana por la tarde se realizará en el Estudio Auditorio un nuevo concierto correspondiente al ciclo de audiciones de música de cámara organizado por el "SODRE".

[Resto del texto ilegible en la reproducción.]

Primera parte

Debussy: Cuarteto en sol menor, op. 10 ...

Segunda parte

Haendel: ... Bach: ... Mozart: Alleluya. Weckerlin ... Joaquín Nin: Paño Murciano ...

Tercera parte

C. Franck: Quinteto en fa menor ...



## BECCO - LACANAU

### Mañana debuta en el Estudio Auditorio con "1810"

Como hemos venido anunciando, mañana sábado hace su presentación en nuestro teatro oficial, Estudio Auditorio, la compañía Becco Lacanau, que dirige nuestro compatriota el reputado poeta y comediógrafo Ovidio Fernández Ríos para desarrollar una serie de espectáculos en ese escenario con el vigoroso poema dramático de Yamandú Rodríguez "1810" y llevar después dicha pieza a los distintos barrios de nuestra capital, a fin de que todos los públicos de la ciudad puedan tener con comodidad y a precios bajos espectáculos de buen y seleccionado teatro.

Nunca como en este caso se ha tomado con más tesonero cariño esta grata tarea, pues se aunan esfuerzos para brindar versiones correctas de todas las obras a ofrecerse. Los decorados se deben a Humberto Frangella, que ha pintado unos motivos que llamarán justamente la atención. Los trajes, que han sido confeccionados de ex profeso, son de gran riqueza y en cuanto a la dirección artística, podemos decir que Ovidio Fernández Ríos ha trabajado sin descanso para que los intérpretes del drama de Yamandú Rodríguez lleguen al espíritu de cada personaje con la elocuencia concebida por su autor. La obra ha sido ensayada con un ponderable sentido de comprensión.

## "EL CRIMEN DE LA CALLE MORGUE"

### Ayer en el Rex

Director: Robert Florea.
Intérpretes: Sydney Fox, Bela Lugosi, Bert Roach.
Moral: Aceptable, con el solo reparo de una truculencia exagerada en lo sangriento.

La sensación de terror recibida comúnmente por el órgano de la vista ha sido siempre por el hecho de esa misma visualidad, motivo de pura inspiración cinematográfica.

Edgar Poe, dominador del terreno de las sensaciones morbosas, ha hecho aportaciones valiosísimas en ese sentido. Pero cae en manos de un realizador inteligente como Epstein y de la "La caída de la casa Usher"...

[Resto del texto ilegible en la reproducción.]

## CALIFICACION MORAL DE ESPECTACULOS

**Teatros**

OBRA: "Así es la vida".
INTERPRETES: Morganti - Damiña.
CALIFICACION: Pasable, con reparos.

**Cines**

Buenas

"LAS 4 HERMANITAS"
"EL DIARIO DE UN MEDICO"
"CANCION DE CUNA"
"S. O. S. ICEBERG"
"PADDY"
"ANA, LA DEL REMOLCADOR"
"LA MONJITA"
"FUMA"
"LA CASA DE LOS ROTHSCHILD"

Pasables con reparos

"EL GRAN DOMADOR"
"EL SOLITARIO"
"YO, TU Y ELLA"
"LA GARRA"
"REMO SATAN"
"LA JUVENTUD MANDA"
"HIJOS DEL DESIERTO"
"GRANADEROS DEL AMOR"
"LA LUNA DE TRES ..."
"EL CRIMEN DE LA CALLE MORGUE"

Escabrosas

"ESCANDALOS ROMANOS"
"ESKIMO"
"SI YO VOLVIERA A VIVIR"
"PALUKA"
"EL EXPRESO DE ORIENTE"
"EL GIGOLO"
"MI DEBILIDAD"
"MARIDO Y CIA."
"UNA SOMBRA QUE PASA"
"UN RINCON DEL PARAISO"
"UN IDILIO EN EL CAIRO"
"COPETIN MUSICAL"
"EL CAUTIVO DEL DESEO"

Malas

"RUMBOS DE VIDA"
"RARO INTERLUDIO"
"MANDALAY"
"LA DAMA GALANTE"
"MURALLAS DE ORO"
"PESCADA EN LA CALLE"
"CARITA DE CIELO"
"FENOMENOS"
"FIEL A UNA MUJER"
"NANA"
"DIVINA"
"CENA A LAS 8"
"LA MUJER INFIEL"
"ROSA DE MEDIA NOCHE"
"A LA LUZ DEL CANDELABRO"
"LAGRIMAS DE HOMBRE"
"CANCION DE ORIENTE"
"CAPRICHO IMPERIAL"
"... "
"VIVAMOS HOY"
"EL SECRETO DE MADAME BLANCHE"

Otras clasificaciones

"EL DIABLO AL VOLANTE". Tiene una escena gravemente peligrosa. Lo demás, inobjetable.
"TEMPESTAD AL AMANECER". Salvo el final ideológicamente inaceptable, lo demás es pasable.
"EL AGUILA Y EL HALCON". ...

[Resto de la columna ilegible en la reproducción.]

## PROGRAMAS DE RADIO

[Texto ilegible en la reproducción.]

## PROGRAMA DE TEATROS

[Texto ilegible en la reproducción.]

## PROGRAMA DE CINES

[Texto ilegible en la reproducción.]



... tará abierta su ventana, de la ópera "El Cazador Furtivo" de Weber; El pequeño burro blanco de Ibert; ... A las 21.30: Desde el Paraninfo de la Universidad conferencia del Dr. Carlos Vaz Ferreira (continuación del tema de la conferencia anterior): "Ideas y recuerdos de una Cátedra de Filosofía de Derecho". A las 20: Hora oficial. Desde el Estudio, conferencia N.o 31 del ciclo organizado por la A. U. P. E. a cargo del señor Luis E. Rodríguez Legrand sobre el tema: "El movimiento actual de la Instrucción del Niño". A las 20.30: Audición especial de la Discoteca Nacional: "El pájaro de fuego", suite de ballet de Strawinsky. A las 21: Audición especial de la Discoteca Nacional. La ópera de Puccini "La Bohème".

RADIO JACKSON C X 8

Programa para hoy viernes 31 de agosto

[Resto de los programas ilegible en la reproducción.]

"SORRENTO" ... "LA CASA DEL ACEITE" ...





## Ministerio de Industrias

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION Y DE MARCAS DE FABRICA Y COMERCIO

## MINISTERIO DE INDUSTRIAS

## Disolución de Sociedad y Venta de Coparticipación

## FERROCARRIL CENTRAL DEL URUGUAY

AVISO

## CENTRO VENDEDORES DE MAYORISTAS

## SOCIEDAD ANONIMA "FRIGORIFICO MODELO"

## AL COMERCIO Y AL PUBLICO

## "S. A. Financiera y Comercial J. R. Williams (Montevideo)"

CONVOCATORIA

## SOCIEDAD COOPERATIVA TELEFONICA NACIONAL

## CORTE ELECTORAL

## FABRICAS NACIONALES DE CERVEZA

Sociedad Anónima

CONVOCATORIA

## MINISTERIO DE INDUSTRIAS

## Comisión de Comedores Públicos de Montevideo

DIRECCION DE PROVEEDURIA Y ALMACENES MUNICIPALES

LICITACION

## JOSE B. LARREA — JUDICIAL

EL SABADO 1.o DE SETIEMBRE

EN SU UBICACION: DOS VALIOSAS PROPIEDADES

A las 3 de la tarde — CUAREIM 1286

Entre San José y Soriano. — BASE: $ 14.000

A las 4 de la tarde — DURAZNO 2032-36

Entre Defensa y Juan M. Blanes. — BASE: $ 19.000

Vea los detalles en nuestros prospectos y en el siguiente

## EUGENIO LOUREIRO

JUDICIAL—AL MEJOR POSTOR

POR EJECUCION DE HIPOTECA

EL SABADO 8 DE SETIEMBRE a las 16 horas (4 p. m.)

La hermosa casa quinta Avenida AGRACIADA N.o 3090

Entre Asencio y Olivos, con salida a la calle Cuaró

AREA: 1.337 mts2.

CONSTA DE ESCRITORIO, SALA, COMEDOR, ANTE COMEDOR, 6 DORMITORIOS, HALL Y PATIO CON CLARABOYA CORREDIZA, GARAGE, 2 CUARTOS DE BAÑO Y UNO DE SERVICIO, COCINA, DESPENSA Y CUARTO PARA PLANCHAR — LUZ ELECTRICA Y FUERZA MOTRIZ ...

## EN LA 2a SECCION JUDICIAL DE DURAZNO

Paraje conocido por LOS GALPONES

EL DIA 18 DE SETIEMBRE A LAS 15 HORAS EN LAS PUERTAS DEL JUZGADO CALLE 25 DE MAYO 586

UNA CHACRA INMEJORABLE PARA LA AGRICULTURA

Superficie: 70 hás. 9500 mts.

EL MARTILLERO FEDERICO MULA PAULLIER

## U. T. E.

GUIA TELEFONICA



# EL FAVORITO MORESCO, AVENTAJO A ANDORRO Y DREAMY EN EL CLASICO LUIS MARIA CAMPOS

## RESULTADOS GENERALES DE LA REUNION CUMPLIDA AYER DE TARDE EN EL HIP. DE PALERMO

### Primera Carrera

PREMIO EUCARE. — 1800 metros

1 ATAJEN, 53 kilos, Jockey S. di Tomaso.
2 Azafrán 53, A. Moreno.
3 Lovelace 48, E. García.
4 Kivito 53, J. Canal.
No Placé: Guitarrazo, Silver Arrow.
Retirados: Arlequín, Volatín, Estribillo, Osado.
Dividendos: de Atajen $ 12.70 y 4.50; de Azafrán 2.60. Ganada por 1/2 cuerpo; el 3.o a 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'45" 4/5.

### Segunda Carrera

PREMIO MAR CASPIO. — 1100 metros

1 SICUANIN 55 kilos, Jockey Di Tomaso.
2 Batelero 55, E. Lema.
3 Menino 51, E. García.
4 Nero Dream 47, A. Falcón.
No Place: Mosquetero, Naltahuá, Parqueta, Scapin, Atropellao.
Retirados: Rambla, Aplanso, Camfollano.
Dividendos de Sicuanin $ 14.40 y 3.10; de Batelero 2.70; de Menino 3.00. Ganada por 1 cuerpo; el 3o a 2 1/2 cuerpo. Tiempo: 1'4" 4/5.

### Tercera Carrera

PREMIO CHAPETON. — 1600 mts.

1 VAIRLEJOS 57 kilos, Jockey I. Lezcano.
2 Ingreso 57, E. Gremo.
3 Cairel 57, M. Loffiego.
4 Brollón 57, M. Ortiz.
No Place: Bachiller, Candileja, Manicomio, Sibarito, Silicio, Piracuacito, Arañón, Cesarión.
Retirados: Viento Blanco, Turpia, Malón, Chapiro, Gloro, Hijo Reo, Castillita.
Dividendos: de Vairlejos $ 37.70 y 12.550; de Ingreso 7.20; de Cairel 5.60. Ganada por 2 1/2 cuerpos; el 2.o a 1/2 pescuezo. Tiempo: 1'33" 1/5.

### Cuarta Carrera

PREMIO KNOCK DOWN. — 1.500 metros

1 SINGER 56 kilos, Jockey A. Falcón.
2 Beliza 56, S. di Tomaso.
3 Erin, 56, E. Antunez.
4 Etna 56, J. Martinez.
No Place: Bolera, Febé, Ooleta.
Retirados: Dinámica, Aldea, Seloné, Fruta Seca, Barbarita, Noruega, Rosalba, Bolna, Cata.
Dividendos: de Singer $ 8.00 y 3.10; de Beliza 2.40. Ganada por 1/2 cabeza; la 3a a 2 1/2 cuerpos. Tiempo: 1'31" 3/5.

### Quinta Carrera

PREMIO Gral. LUIS M. CAMPOS

1 MORESCO, 52 kilos, Jockey I. Leguisamo.
2 Andorro 50, E. Orduna.
3 Dreamy 53, A. Loffiego.
4 Salinero 50, E. Antunez.
No Placé: Cicutero, Redomado, Cogollo, Abate.
Retirados: Chiste, Olavarría.
Dividendos: de Moresco $ 2.70 y 2.05; de Andorro 3.40; de Dreamy 2.10.
Ganada por 1 cuerpo; el 3o a 2 1/4 cuerpo.
Tiempo: 2'3" 3/5.

### Sexta Carrera

PREMIO ALADINO. — 1.400 metros

1 REFUCILO 54, Jockey E. Antunez.
2 Glick 56, E. Guerrer.
3 Exploté 54, E. Di Tomasso.
4 Mi Patrón 56, E. Lema.
No Place: Aruro, Portento, Salerno, Acauto, Holliday, Perales.
Retirados: Muy Duke, Rubín, Laraudeo, Estilo, Balneario, Cariño, Machín, Diecán, Babanco, Corchete, Funchal, Gran Patriota, Pandillero, Bertholet.
Dividendos: de Refucilo $ 6.00 y 2.30; de Glick 3.00; de Exploté 2.10. Ganada por 1 cuerpo; el 3o a 1 1/2 cuerpo.
Tiempo: 1'24".

### Séptima Carrera

PREMIO OREGANO. — 2.200 metros

1 CRAHUERA 55 kilos, Jockey E. García.
2 Badmington 53, Di Tomaso.
3 Asuero 53, A. Moreno.
4 Prigolita 48, A. Canal.
No Place: Marinante.
Retirados: Camilito, Barranquilla, Superb, Volatín, Pilnio, Sirunga, Whig.
Dividendos: de Grahuera $ 4.00 y 2.40; de Badmington $ 20.
Ganada por 1 cuerpo y 3/4; el 3.o a 4 cuerpos.
Tiempo: 2'16".

### Octava Carrera

PREMIO CALIBAN. — 1.600 metros

1 Retorta 55, Jockey A. Loffiego.
2 Melilleo 53, A. Di Tomasso.
3 Golden Rock 53, E. Spigirri.
4 Mateo 49, A. D. Falcón.
No Placé: Versalles, Matayuyos, Sendero, Arlequín, Salón.
Retirados: Grallnchay, Estilista, Alamena, Cachada, Intrigante, Ahora, Colorrón.
Dividendos: de Retorta $ 11.20 y 4.40; de Melilleo 6.20; de Golden Rock 6.40.
Ganada por 1/2 cuerpo; el 3o a 3/4 cuerpo.
Tiempo: 1'36".

## ALCAZAR SE ADJUDICO EL PREMIO "EBOR HANDICAP" EN EL H. DE YORK

Londres 30 — Resultado del premio "Ebor Handicap" corrido hoy en el hipódromo de York:
Primero "Alcázar", de propiedad de William Wood Word y jockey J. Childs.
Segundo "Disarmement" de A. F. Clayoton y jockey W. Wragg.
Tercero "Solmelnt" de A. T. Davidson y jockey T. Western.
Participaron de esta carrera 11 caballos.
La carrera fué ganada por 3/4 de largo entre el primero y segundo, existiendo só'o el largo del pescuezo entre el segundo y el tercero.

# Nuestro candidato Brasil, salió airoso en la prueba central de La Plata

### PRIMERA CARRERA

PREMIO EL CANO. — 1300 metros

1.o CHISPOSA 57, por Diadochos y Chispa del stud La Indiana, Jockey Alejandro Lhuillier.
2.o Albura 57.
3.o Quebien 57.
4.o Tueca 57.
No placé: Capa Azul, Galmita, Jarra, La Junta, La Marucha, Mogata, Quelpun, Relativa, Tiera Buena, Ucuró.
Retiradas: Dulcinea, Ethel, Kaltka, Khryala, Leontina, Mimaja, Monterna, Mosca Vieja, Pocitilla, Piberina, Pura, Santa Linda, Sorela.
Dividendos: de Chisposa $ 3.40 y 2.10; de Albura $ 4.00 y de Quebien $ 2.10.
Ganada por varios cuerpos, de la 2.a a la 3.a, una cabeza.
Tiempo: 1'20".

### SEGUNDA CARRERA

PREMIO ELIA. — 1600 metros

1.o CHIVATO 57, por La Tempa y Gacela, del stud Rumor, Jockey Modesto Altamiranda.
2.o Rocio 57.
3.o Opio 57.
4.o Galifrón 57.
No placé: Allison, Brisol, Don Coco, Dulce, Fierabrás, Frugal, Hasta Siempre, Los Teros.
Retirados: Coerch, Dexter, Ferrafia, Obus, Zapiola, Buren y Patuco.
Dividendos: de Chivato $ 5.40 y 2.40; de Rocio $ 3.20; de Opio, $ 2.30.
Ganada por 4 cuerpos, el 3.o a 3 cuerpos.
Tiempo: 1'38" 1/5.

### TERCERA CARRERA

PREMIO EMPEDRADO. — 1100 metros.

1.o INCISOR 56, por Faríl e Inés del stud El Trébol, Jockey M. Robles.
2.o Wavering 56.
3.o Sir Nigel 56.
4.o Incauto 56.
No placé: Comentario, Daco, De Corazón, Demacato, Perfect Knot, Pommard, Rumecó, Springbok, Juerguista, Kantina.
Retirados: Monito, Libur, Medinacelli, Mio, Nil Mediunm, Diatriba.
Dividendos: de Incisor $ 6.30 y 3.10; de Wavering $ 7.40; de Sir Nigel $ 18.20.
Ganada por 3/4 cuerpo; el 3.o a varios cuerpos.
Tiempo: 1'26".

### CUARTA CARRERA

PREMIO ERCILIA. — 1500 metros

1.o BOUDIN 55, por Pepino y Criménne, del stud El Gringo, Jockey Alejandro Lhuillier.
2.o Au Revoir 57.
3.o Conquerer 57.
4.o Gigetto 57.
No placé: Anarquista II, Aquerda, Ballot, Barbilampiño, Batacaro, Bigamo, Bisley, Buen Olor, El Chego, El Loco, Exótico, Fango, Grata.
Retirados: Avencó, Buen Sol, Flirteador, Ganguero.
Dividendos: de Boudin $ 6.20 y ...

### QUINTA CARRERA

PREMIO ERCILIA (2a). — 1500 metros

### SEXTA CARRERA

PREMIO ESCRIBANO. — 2000 metros

1.o BRASIL 55, por Blandengues y Cara Atada, del Stud Don Osvaldo, Jockey E. Rubio.
2.o El Cocinero 55.
3.o Chamuyo 54.
4.o Nesado 54.
No placé: Mister, Ramplón, Doble Tres, Dragoncs, Los Teros, Nonguito, Aguinaldo, Primor, Remigio, Dicho Moro.
Retirados: Filoso II, Opio, Frayle Vivo.
Dividendos: de Brasil $ 5.10 y 2.50; de El Cocinero $ 3.10; de Chamuyo $ 15.00.
Tiempo: 2'4".

### SEPTIMA CARRERA

PREMIO ESPERANZA. — 1200 metros

1.o REPENTINA 53, por Rosche y Seguidora del stud La Dorita, Jockey A. García.
2.o Obregón 52.
3.o Perlina 50.
4.o Adrede 52.
No placé: Sen, Cívico, Nerón, Rodríguez Peña.
Retirados: Noriela, Washington, Lombardía.
Dividendos: de Repentina $ 6.20 y $ 2.20; de Obregón $ 3.40; de Perlina $ 3.70.
Ganada por 2 1/2 cuerpos; el 3.o a 3 cuerpos.
Tiempo: 1'15" 1/5.

### OCTAVA CARRERA

PREMIO ESPINOSA. — 1400 metros

1.o RAGRASH 45, por Pepino y Capuchina del stud El Ranchito, Jockey J. Lapelligrina.
2.o Don Rayita 47.
3.o Librito 47.
4.o Manganeta 45.
No placé: Rampoñera, Ahora, Corbesa, Perea, Codorniz, Dulzaina, Firmísima, Doña Donata, Futacurá, Peregrina, Certazón, Osaka, Chaqueña, Huckra, Vihuela.

### NOVENA CARRERA

PREMIO ESPORA. — 1400 metros

## Pueden Brindar un Final Interesante los Potrillos del Premio CLASICO "URUGUAY"

### ACERTADA REAPARECERA EL 16 DE OCTUBRE

La ganadora de la Polla de potrancas que el domingo pasado acaba de ratificar sus bondades en el Clásico E. Paullier, será llevada a la playa donde se le otorgará un merecido descanso, que bien se lo merece la pupila de Sosa.

Luego será convenientemente preparada a fin de ser nuevamente presentada en público el 16 de octubre donde disputará el Clásico Pedro Piñeyrúa, más conocido por el de Producción Nacional.

### ¿QUIEN DIRIGIRA A DEWAR EN EL JOCKEY CLUB?

Uno de los propietarios del medio hermano de Aparecido, tiene el propósito de ofrecerle a Olegario Ruiz, que aún se halla en Río de Janeiro, la monta del potrillo para que éste lo dirija en el Premio Jockey.

Nada hay resuelto al respecto, toda vez que debe esperarse la llegada del piloto de Misouri, quien según se informa permanecerá en la capital del Brasil hasta mediados del mes próximo.

### CACHETAZA A OTRAS MANOS

En vista de la suspensión que por el caso Pebete, le fuera aplicada al trainer Riverón, el hijo de Caracha ha tenido que cambiar de cuidador.

Según se nos informa, su preparación será atendida en adelante por el trainer Juan Pedro Gullén.

### SE FUE EL LOQUITO

Confirmando lo que dijéramos días pasados, este pensionista de Moreno, que en Maroñas defenderá los colores del Yerúa, embarcó anoche para la vecina orilla donde actuará, muy probablemente en el Hipódromo de La Plata.

En cambio ingresará al box que deja, un tres años hijo de Silurian.

### DIVERSAS INFORMACIONES

#### Bellido

Ha sufrido un contratiempo que al parecer no tiene mayormente importancia, por lo cual sólo se le trota.

#### María

Llegó de Florida donde venía actuando, con el fin de disputar el domingo próximo el Premio Malcante.

#### Veritable

Ha reanudado el training este hijo de Gaulois, aprestándose para cumplir la rentree en una de las primeras reuniones del mes próximo. Atiende su preparación el trainer Artola.

#### Dewar

Este pensionista de Alberto Milla, se encuentra ya bien y se le trabaja suavemente. Hará la rentree el 23 de septiembre disputando el Clásico Jockey Club.

#### Cayote

Curado de sus males, se le viene ejercitando. El pensionista de Moreno reaparecerá el 19 próximo en los 1.200 metros del Premio Fierro Chifle.

#### Lastimoso

#### Hernani

#### El Zamorano

#### Bambollera - Zorra Sola

## LA REUNION DEL DOMINGO EN MAROÑAS

### PROGRAMA COMPLETO DEPURADO DE FORFAIT

#### Primera Carrera

PREMIO LUIS ALBERTO (1929) 1100 METROS

#### Segunda Carrera

#### Tercera Carrera

#### Cuarta Carrera

#### Quinta Carrera

#### Sexta Carrera

#### Séptima Carrera

#### Octava Carrera









## SERA UNA CARTA DE TEMERSE



# AVISOS CLASIFICADOS

[illegible]

**BAZARES**

[illegible]

**ALMACENES**

[illegible]

**FERRETERIAS**

[illegible]

**LIBRERIAS**

"LA POPULAR". — Librería Católica. [illegible]

**JOYERIAS**

[illegible]

**NEGOCIOS VARIOS**

[illegible]

**COMPRA Y VENTA DE CASAS**

[illegible]

**COMPRA Y VENTA DE TERRENOS**

[illegible]

**ROPA USADA**

[illegible]

**OBJETOS EXTRAVIADOS**

[illegible]

**VENTA DE RADIOS**

[illegible]

**DINERO EN HIPOTECA**

[illegible]

**SERVICIO DOMESTICO SE OFRECE**

[illegible]

**SERVICIO DOMESTICO PEDIDO**

[illegible]

**SERVICIOS PEDIDOS Y OFRECIDOS**

[illegible]

**CASAS PARA ALQUILAR**

[illegible]

**APARTAMENTOS PARA ALQUILAR**

[illegible]

**PIEZAS PARA ALQUILAR**

[illegible]

**SALONES PARA ALQUILAR**

[illegible]

**SE DESEA ALQUILAR**

[illegible]

**VENTA MAQ. DE COSER**

[illegible]

**VENTA DE AUTOS**

[illegible]

**AVISOS VARIOS**

[illegible]





## Emplazamiento de Veredas

[illegible]

## Ministerio de Industrias

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION Y DE MARCAS DE FABRICA Y COMERCIO

[illegible]

## Ministerio de Industrias

OFICINA DE PATENTES DE INVENCION Y DE MARCAS DE FABRICA Y COMERCIO

[illegible]

## Empresa Constructora Uruguaya "A. S. S. M."

CONVOCATORIA

[illegible]

ORDEN DEL DIA

[illegible]

## Provisión de 85.100 Lámparas Eléctricas de Filamento Metálico

[illegible]

Montevideo, agosto 24 de 1934.

La Gerencia General.





# Paraguay Acepta Las Proposiciones De Paz

ASUNCION, 30 — A RAIZ DE LAS PROPOSICIONES DE PAZ SIN RESERVAS NI ENMIENDAS, QUE PARAGUAY HABRIA ACEPTADO POR SUGESTION DE LA ARGENTINA, BRASIL Y ESTADOS UNIDOS, EL REPRESENTANTE DE LA "AGENCIA HAVAS" SE TRASLADO AL DOMICILIO DEL PRESIDENTE AYALA, QUE SE ENCONTRABA CENANDO. AL HACERSELE LLEGAR EL TEXTO DEL DESPACHO RELATIVO A LAS PROPOSICIONES, EL PRESIDENTE AYALA ESCRIBIO DE PIE, LACONICAMENTE: "ES VERDAD".

SANTIAGO DE CHILE, 30 — LA "AGENCIA HAVAS" ESTA EN CONDICIONES DE ANUNCIAR QUE EN LA CANCILLERIA CHILENA EL AMBIENTE SE HA TORNADO FAVORABLE HACIA UN PROXIMO ARREGLO DE LA DIFERENCIA ENTRE CHILE Y PARAGUAY.

## LAS PROPOSICIONES DE PAZ ENTRE PARAGUAY Y BOLIVIA

ASUNCION, 30 (Havas) — Según versiones recogidas en diversos círculos, las proposiciones de la Argentina, Brasil y Estados Unidos, constituirían en la cesación inmediata de las hostilidades y reunión de plenipotenciarios en una capital de Sud América, probablemente Buenos Aires, para discutir las bases de la paz.

Bolivia exigía previamente un puert. sobre e. R. Paraguay.

Paraguay aceptó en los primeros días de Agosto.

Los Estados Unidos, que actualmente parecen dirigir las negociaciones, insisten acerca de Bolivia para que retire esas pretensiones, pudiendo presentarlas en el curso de las discusiones.

## EL SOCIALISMO ESPAÑOL APOYA EL MOVIMIENTO MUNICIPAL VASCO

MADRID, 30 (Havas) — El apoyo de los socialistas a un movimiento más o menos autonomista, puede parecer paradojal.

No es menos cierto que los marxistas votaron a favor del estatuto de Cataluña para defender, según decían entonces, a la república. Sin embargo, el órgano oficial del partido "El Socialista", consagra diariamente muy amplio lugar a los acontecimientos que se desarrollan en la región vasca.

No hay que olvidar que el director de este diario, señor Zugazagoitia, es natural de Bilbao, y fué diputado ante las Cortes, en representación de esta región.

El señor Prieto afirma hoy que la responsabilidad de la rebelión de las municipalidades vascas recae por completo sobre el gobierno, el cual dice que cometió varios errores.

Este ex ministro considera, en efecto, que la carta económica del país vasco es la ley de la república, y no puede ser violada.

En realidad, los socialistas aprovechan el descontento de los vascos para combatir al actual gobierno.

"El Socialista" comenta la situación en la siguiente forma:

"Se ven venir las nubes.

Si el gobierno molesta la reunión del Domingo, los organizadores harán un llamado al pueblo el cual no espera sino la orden para unirse a ellos.

Un llamado lanzado por los socialistas, comunistas y republicanos de izquierda nacionalistas, pondría en pie a mucha gente.

¿Lo sabe el gobierno de Madrid?

¿No se ha dado aún cuenta de que las sanciones que impuso no sirven para nada?"

Los gobernadores civiles dominan a no creer más y los alcaldes y concejeros municipales a los cuales se aplicó multas, no las pagan, y esperan ser detenidos.

Algunos encarcelamientos reforzarían la posición de las municipalidades.

Los concejeros que fuesen detenidos podrían, por lo menos, vanagloriarse de serlo, por motivos políticos, y no por haber dilapidado dineros públicos o haber constituído sociedades que se dedicaron a explotar esta clase de dinero.

LOS DIPUTADOS VASCOS SE DIRIGEN AL GOBIERNO

SAN SEBASTIAN, 30 (Havas) — Los diputados nacionalistas vascos decidieron dirigir un telegrama al ministro del Interior, para hacerle saber por cortesía, según dicen, que la asamblea de parlamentarios autonomistas, convocada por el comité interprovincial vasco, se efectuará el domingo próximo en Zumarraga.

El gobierno tomará una vez más medidas para prohibir esta reunión.

Este telegrama de los diputados nacionalistas vascos será, sin duda considerado no como una cortesía, sino más bien como una provocación.

Si el gobierno consigue impedir la reunión de los parlamentarios autonomistas, los concejeros municipales de toda la región vasca amenazan con abandonar sus funciones de inmediato.

La situación sería entonces grave.

El Partido Socialista participa activamente en la rebelión de las municipalidades vascas, y acepta, por ejemplo, de autorizar al señor Indalecio Prieto, ex ministro y diputado por Bilbao, a asistir a la asamblea de los parlamentarios, a realizarse el domingo próximo en Zumarraga.

Se sabe, por otra parte, que numerosos concejeros municipales socialistas fueron electos miembros del comité interprovincial.

## SOBRE LA GUERRA DEL CHACO

ASUNCION, 30 — En los dos últimos días las operaciones siguieron desarrollándose favorablemente a los paraguayos, los que continuaron su avance en varios sectores.

LA PAZ, 30 — Las estadísticas de las bajas paraguayas frente a Ballivian y en las acciones de Conchitas, Condado y Strongest señalan que alcanzaron a 12.300. Aumenta el optimismo después del resultado de los últimos combates.

Los socialistas pidieron a las Cámaras que se permita el regreso al país del señor Saavedra y la amnistía a los correligionarios procesados. Los diarios liberales saludan a Saavedra, con motivo de su aniversario. Se estima que ello es la señal de la alianza de los partidos de oposición.

COMUNICADO BOLIVIANO

LA PAZ, 30 — El comunicado oficial del Comando dice lo siguiente: "Nos ocupamos en enterrar los cadáveres de los paraguayos caídos ayer, los que suman 530. El campo está sembrado de material bélico en desorden, lo que sugiere la idea del pánico que se apoderó del enemigo, atinando sólo a huir.

La proporción de muertos corresponde a 100 paraguayos por un boliviano. La victoria de ayer refuerza la moral de las tropas bolivianas. Confrontados los partes de las unidades que intervinieron en las últimas acciones, se establece que es falso que los paraguayos hayan capturado centenares de prisioneros, según su propaganda oficial. Sólo unas cuantas decenas de rezagados fueron capturados por el enemigo en una maniobra de repliegue. También es incierto que el enemigo capturó material bélico.

OTRO COMUNICADO DEL COMANDO BOLIVIANO

LA PAZ, 30 — El comando informa que el Presidente de la República, y los Ministros de Guerra y Defensa, visitaron la zona de las operaciones, habiendo confrontado la situación general, llegando a comprobaciones altamente satisfactorias.

La sexta ofensiva paraguaya está virtualmente rota con los mismos resultados desastrosos en que se liquidaron las cinco tentativas anteriores.

A FAVOR DE LA CESACION DEL CONFLICTO DEL CHACO

RIO JANEIRO, 30 — La Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Diputados decidió dirigir a los presidentes de los Parlamentos de Bolivia y de Paraguay, un vehemente llamado a favor de la cesación de la guerra en el Chaco.

## COTIZACION Y VENTA DE ORO EN LONDRES

LONDRES 30 — El precio del oro fino fué fijado esta mañana a 140 chelines 2 peniques la onza.

La cotización registrada ayer fué de 139 chelines 4 1/2 peniques.

De acuerdo con esta cotización, las ventas de oro en lingotes alcanzaron a 317.000 libras esterlinas.

## ALEMANIA RECLAMA UNA MORATORIA GENERAL

BERLIN 30 (Havas). — Ante la Conferencia Internacional de Agronomía, el doctor Schacht, Presidente del Reichsbank y Ministro Interino de Economía Pública, declaró "que no queda otro remedio que conceder a Alemania una moratoria completa por varios años, para permitirle restablecer sus finanzas. Por otra parte, será necesario bajar las deudas del Reich a un nivel que pueda ser soportado, después de esa moratoria. Si el acuerdo internacional puede ser conseguido sobre esta base, el principal obstáculo a la mejoría del comercio mundial será suprimido."

El doctor Schacht agregó que los acreedores de Alemania deberán aceptar más cantidad de mercaderías germanas y reducir sus créditos. El Reich no puede pagar sus deudas sino aumentando el volumen de su comercio exterior.

En cuanto a los precios de las materias primas, el doctor Schacht declaró que en los países de ultramar la economía de las plantaciones era mantenida a duras penas, y únicamente por medidas artificiales.

El elemento esencial de la crisis consiste en la poca estabilidad de las monedas por una parte, y también a las trabas comerciales. Alemania ya no puede cumplir con el problema de las transferencias.

En Alemania, el peligro del bolcheviquismo fué descartado a último momento, por el nazismo. En cambio, en varios estados existe el estado de fermento, y conviene recordar que los elementos enemigos del Estado pueden llegar al poder, cuando la miseria les abre el camino.

NOTA DEL REICH RESPECTO A SUS DEUDAS

WASHINGTON 30 (Havas). — El gobierno alemán dirigió a Washington una nueva nota respecto a las deudas. El Secretario de Estado, señor Hull, ausente, no contestará a Berlín antes de algunos días. El Departamento de Estado indica que la nota alemana expone un punto de vista inaceptable, pues establece un tratamiento discriminatorio en contra los portadores americanos de obligaciones alemanas. El gobierno alemán afirma nuevamente su negativa en cuanto a conceder la igualdad de tratamiento a los portadores americanos de obligaciones de los empréstitos Young y Dawes.



## LAS RELACIONES ANGLO-SOVIETICAS

LONDRES 30 (Havas). — Las diligencias de los representantes británicos en las capitales interesadas a la entrada de Rusia en la Sociedad de las Naciones, tienen el alcance de una investigación. Es más bien una intervención ante las potencias a favor de la Unión Soviética.

Durante cierto tiempo, las relaciones anglo-soviéticas fueron marcadas por alguna tensión. Después Inglaterra, asistió, sin hostilidad, pero con indiferencia, al reacercamiento franco-ruso, pero su actitud, con respecto a los Soviets, evolucionó, desde entonces, de una manera considerable, a consecuencia de tres factores.

Primeramente, a causa del desarrollo de los intercambios comerciales anglo-rusos.

Segundo, la desaparición de la amenaza de la propaganda del partido comunista, pues este está muy desacreditado ante la opinión inglesa.

Tercero, a consecuencia de la inquietud que la política hitlerista ha creado en Gran Bretaña.

No existen, naturalmente, simpatías rusas en Inglaterra; pero el gobierno tiene en cuenta los argumentos de oportunidad que militan a favor de la entrada de los Soviets en el grupo de naciones europeas, cuya acción se ejerce en el sentido de la estabilidad.

Se sabe que una candidatura debe reunir los dos tercios de votos de la asamblea y la unanimidad en el Consejo.

La tarea de Inglaterra y Francia es conseguir los votos de los neutrales y tratar de vencer la resistencia de los países hostiles.

Italia contribuye a ello, pero, sin tomar una parte muy activa. Circula el rumor de que la resistencia se hace sentir en los países de influencia italiana.

Por otra parte, Suiza demuestra poco entusiasmo en ese sentido y su prensa hizo una campaña en contra. El gobierno suizo indicó, sin embargo, que no podía tener en cuenta la opinión pública, pero que examinará este asunto, estudiando los argumentos presentados por las grandes potencias.

Otra oposición puede ser presentada por Polonia, que aspira también a un puesto en el Consejo, y que escapa actualmente a la órbita del grupo de los exaltados.

Otros países, por diversas razones, se resistirán a la entrada de Rusia en el seno de la Sociedad de las Naciones. Es imposible prever la evolución que tendrá este asunto, bajo la influencia franco-británica.

## LA COTIZACION DE CAMBIOS EN LONDRES

LONDRES 30 — En las operaciones de apertura de cambios la libra esterlina se cotiza a 75 3/16 francos.

Con relación al dólar, la libra esterlina se cotiza a 5.03 1/4 y relativamente al reichsmark a 12.63 1/2.

## PEREGRINACION INTERNACIONAL A LOURDES

TARBES 30 (Havas). — La organización de la peregrinación internacional de ex-combatientes, que se realizará en Lourdes los días 22, 23 y 24 de septiembre, continúa activamente. Doce naciones serán representadas. Más de quince trenes especiales serán organizados en Francia. El grupo belga será presidido por Mgr. Marina, Decano de Bruselas, y el grupo inglés por Mgr. Thomas. Mgr. Hartham, organiza el grupo de Luxemburgo. Los grupos italiano, portugués, yugoeslavo, están organizándose.

## CAIDA DE UN METEORO

ROMA 30 (Havas) — El diario "Osservatore Romano" informa que anoche cayó un meteoro en Cannelo. En su caída dicho meteoro estaba seguido de una cola luminosa de unos 300 metros de largo.

## UNA CONFERENCIA SOBRE EL PROBLEMA MONETARIO

BADELSEN, 30. — (Havas). — Ante la Conferencia Internacional Agraria el profesor norteamericano, Sr. Walren, Consejero del Presidente Roosevelt, hizo una exposición relativa al problema monetario mundial.

Afirmó que para restablecer, en general, la situación anterior a la crisis, es de necesidad duplicar el precio del oro.

Hizo presente que los estados que lo han hecho, tienen una posición ventajosa.

Añadió que el hecho de exponer el mecanismo delicado de la economía a las fluctuaciones fortuitas del precio del oro, equivaldría a poner constantemente en peligro a este mecanismo.

Dijo que si no se consigue instituir un medio estable de intercambios, es verosímil que los hombres buscarán otra forma para efectuar el reparto de bienes.

El profesor Walren terminó diciendo que el caos monetario hacía pasar por una dura prueba a las democracias basadas sobre la economía privada.

## REUNION DE UN CONGRESO DE MUJERES

NAPOLES 30 (Havas) — Desde los días 24 al 27 de septiembre próximo tendrá lugar en esta capital el Congreso de la Federación Internacional de Mujeres Magistrados y Abogados que se ocupará de cuestiones jurídicas.

Participarán en este Congreso mujeres abogados del mundo entero.

## MAS DELEGACIONES AL CONGRESO EUCARISTICO DE BUENOS AIRES

SANTIAGO DE CHILE 30 — De paso para Buenos Aires, donde participará en el Congreso Eucarístico representando al Arzobispo de Managua Monseñor Lezcano, se encuentra en ésta el Obispo de Granada, Monseñor Reyes.

Se encuentra también en esta capital el sacerdote nicaragüense, presbítero Isidro Oviedo, quien además de asistir al Congreso Eucarístico, fué comisionado por el Ministro de Educación de Nicaragua, para entregar a la Escuela Rubén Darío de Buenos Aires, un retrato de este literato, y la poesía "Sol Argentino", de la que es autor Daniel Maldonado.

## ENFERMOS QUE REGRESAN CURADOS DE LOURDES

ROMA 30 (Havas) — Los diarios publican un despacho de Florencia anunciando que se han producido numerosos casos de cura entre enfermos que acaban de regresar allí después de haber visitado el santuario de Lourdes.

Los diarios citan principalmente, el caso de un joven de 16 años de edad, llamado Carlos Sati, el cual recobró la vista que había perdido a raíz de haber recibido un tiro de fusil en la cara.

## SE QUIERE DEJAR EN SECRETO DIVERSAS ACTUACIONES DEL ASUNTO STAVISKY

PARIS 30 (Havas). — El comunicado publicado al terminar la reunión de la comisión de investigación sobre el asunto Stavisky, reproduce una carta del Ministro de Justicia que acompañaba los documentos comunicados a la comisión.

El señor Cheron escribe que es conciencia del Ministro de Justicia, decidir en qué medida, y hasta qué límite, la comunicación de un legajo que no pertenece aún a la publicidad, puede ser total o parcialmente entregada en el interés público.

El Ministro se declara convencido de que está obligado a pedir garantías contra la publicidad posible de los informes. Agrega que existen en el informe "Guillaume" declaraciones que no pueden ser publicadas sin perjudicar el secreto y honor de ciertas familias. "Estoy pues obligado de referirme a la tradición de las comisiones de investigación del pasado, que se rehusaron siempre a divulgar los documentos que puedan interesar al secreto y honor de las familias".

LA COMISION RESOLVERA EL MARTES SI SE PUBLICAN O NO LOS DOCUMENTOS

PARIS 30 (Havas). — De conformidad con la promesa hecha el Ministro de Justicia señor Henry Cheron, remitió a la mesa de la comisión de investigación parlamentaria en el asunto Stavisky, y a título estrictamente confidencial, los informes sobre la investigación relativa al asesinato del Consejero Prince.

La mesa de esta Comisión, después del examen de estos informes, comunicó al Ministro, señor Cheron, que la Comisión de investigación, en sesión plenaria, decidirá el martes próximo, si conviene o no dar a publicidad estos informes.

## LA LIBRA ALCANZO HOY EL NIVEL MAS BAJO DESDE 1924

LONDRES 30 (Havas). — La libra alcanzó esta tarde el nivel más bajo desde 1924.

Se cotizó la divisa inglesa, a la clausura, a 74 31/32, en relación con el franco y el descuento a tres meses sobre esta última moneda se mantuvo a 6 centésimos todo el día.

Las intervenciones del control fueron intermitentes y tuvieron por objeto la regularización de la baja de la libra esterlina.

Se presume en la City que el fondo de nivelación está pronto para poner coto a la baja, en cuanto haya una base defensible, lo que puede producirse en cualquier momento.

El dólar mejoró para cerrar esta noche a 5.01 1/2 contra 5.04.

La firmeza del franco impresionó favorablemente a las divisas oro y el Reichsmark se cotizó a 12.50 contra 12.68.

*DIVISAS SUDAMERICANAS*

Las divisas sudamericanas, sin variación. El peso argentino se cotizó a 29 3/4, el peso uruguayo a 19 1/2 y el milreis a 3.32.

## LA PRENSA POLACA Y LA ENTRADA DE LOS SOVIETS EN LA SOCIEDAD DE NACIONES

VARSOVIA 30 (Havas). — La proyectada entrada de la Unión de Repúblicas Socialistas de Soviets en la Sociedad de las Naciones promueve ciertas objeciones en Polonia, motivando comentarios de parte de la prensa.

El diario "Kurjer Polska", órgano de los círculos industriales gubernamentales, recuerda que Polonia se propone solicitar, en ocasión de la próxima asamblea de la Sociedad de las Naciones, la generalización del tratado para la protección de las minorías, y dice que Rusia no podría adherirse al organismo de Ginebra, sin haber tomado un compromiso a ese respecto.

El órgano portavoz del gobierno "Kurjer Poranny" expone en una correspondencia de Londres, que la adhesión de la Unión de Repúblicas Socialistas del Soviet a la Sociedad de las Naciones, debe ser precedida por la realización de los postulados presentados por Polonia y principalmente la generalización de los tratados sobre las minorías.

Polonia, dice este diario, tuvo, a este respecto, tantos disgustos [illegible] de Alemania, que puede encarar eventualidades análogas de parte de Rusia.

Solicita, en consecuencia, que la cuestión sea enteramente dilucidada.

Por otra parte, en los círculos políticos polacos se manifiesta cierta aprehensión, al ver a los Soviets obtener una sede permanente, mientras que Polonia se ve todavía reducida a una sede no permanente.

## HUELGA TERMINADA EN LA HABANA

LA HABANA 30 (Havas). — Ha terminado la huelga de personal del servicio de comunicaciones.

Los partidarios del ex General Machado, que actuaron como rompehuelgas, fueron despedidos.

El gobierno cedió ante las principales cuestiones en desacuerdo con los huelguistas de estos servicios.

## EL DERECHO PENAL ALEMAN

BERLIN, 30 (Havas) — El doctor Gurtner, ministro de Justicia, expuso a grandes rasgos el nuevo código de derecho penal alemán. Para ciertos crímenes condenados con la pena de muerte o cinco años de reclusión, por lo menos, los jueces podrán pronunciar la pérdida de la nacionalidad y derechos cívicos, así como la condena al trabajo forzado y especialmente desagradable y penoso. Ese nuevo código prevé una severidad mayor a la de antes en la aplicación de las penas. El ministro agregó que la comisión competente rechazó el restablecimiento de la pena del látigo y picota pública, lo que había sido propuesto por varios, así como una proposición tendiente a autorizar los condenados a muerte a suicidarse con veneno.

## COMENTARIOS ALEMANES ANTIITALIANOS

BERLIN, 30 (Havas) — La prensa alemana continúa criticando severamente los ataques de la prensa italiana, la que califica de "bárbaros" a los alemanes de hoy.

En un tono sarcástico el "Angriff" se lamenta de no encontrar en Alemania la elegancia, distinción y ambición mundana tan occidental y que no se pueda recuperar el atraso de los teutones al punto de vista intelectual. A continuación dicho diario se dirige irónicamente a Benito Mussolini diciendo que el Duce debe ser cierto de ello, por no haberse dado cuenta en Venecia de la barbarie mitológica amenazante alemana.

## LA SUPRESION DE SOBRETASA A LAS IMPORTACIONES ESPAÑOLAS

MADRID, 30 (Havas) — La decisión del gobierno uruguayo, que acaba de suprimir la sobretasa de 50 por ciento sobre las importaciones españolas, acusó excelente impresión y se estima que influirá mucho para la celebración de un tratado de comercio entre los dos países.

## REUNION DEL CONSEJO DE MINISTROS EN FRANCIA

PARIS, 30 (Havas) — Todos los ministros se reunieron en Consejo de Gabinete hoy, a las diez horas, en el Quai d'Orsay, bajo la presidencia del primer ministro señor Gaston Doumergue.

El ministro de Justicia anunció que quedarán terminadas para el mes de Octubre las diversas gestiones judiciales que se efectúan relacionadas con el asunto del estafador Stavisky.

El señor Germain Martin ministro de Finanzas, expuso el proyecto de presupuesto de 1935 permitiendo establecer el total de gastos en 47.000 millones de francos, no previendo la imposición de ningún impuesto o tasa, y no exigiendo tampoco ningún nuevo sacrificio a los ex combatientes y funcionarios para realizar el equilibrio.

El señor Andrien Marquet, ministro de Trabajo, hizo una exposición sobre los proyectos de ley que prepara, tendientes a la creación de un fondo nacional a favor de los desocupados, y la dirección de mano de obra y su acción para el desarrollo de las grandes obras públicas encaradas.

El importante problema relativo al trigo, que el ministro de Agricultura señor Henry Queuille debía exponer, y el informe sobre la situación exterior, que debía hacer el ministro de Relaciones Exteriores, señor Luis Barthou, fueron aplazados para el Consejo de Ministros de mañana.

## AUDIENCIA DE PIO XI

VATICANO 30 (Havas) — El Papa admitió en audiencia a treinta y cuatro Hermanas de María Auxiliadora, las que parten en misión al Brasil, Uruguay, Colombia, México y Palestina. Las Hermanas le fueron presentadas por la Madre Pentori, del Consejo General, y por Monseñor Guerra.

**✝ Santiago Bezozo**

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 30 de agosto de 1934

Su esposa: Dominga H. de Bezozo; sus hermanos: Pablo, Felicia B. de Picardo, Juan y Carlos; sus sobrinos, primos y demás deudos, participan a las personas de su relación dicho fallecimiento e invitan para el acto del sepelio que se efectuará hoy 31 de agosto a las 15 horas. — Atención que se agradece. — Casa mortuoria: Zapican 2454. — Cementerio del Buceo. — Empresa: Carlos Sisco, Rivera 2236, esq. Patria.

**✝ MODESTA ARDITO**

(Q. E. P. D.)

FALLECIO EN LA PAZ DEL SEÑOR, CONFORTADA CON LOS SANTOS SACRAMENTOS Y LA BENDICION PAPAL, AYER 30 DE AGOSTO DE 1934

Sus hermanas: Victorina y Luisa Ardito; su hermana política: Carmen S. de Ardito (ausente); sus sobrinas: Isabel Berriol y Rosa Berriol de Fassio; sus sobrinos políticos: José Amegilo Borés y Antonio D. Fassio; y demás deudos, participan a las personas de su relación dicho fallecimiento e invitan para el acto del sepelio que se efectuará hoy 31 del corriente a las 16 y 45. — Atención que se agradece. — Casa mortuoria: Chaná 1877. — Cementerio Central. — Empresa: Carlos Sisco Rivera 2236, esq. Patria.

# Fueron Fijados Los Precios Para El Match Del Domingo

*REAPARECE*



Gómez Harley en la primera plana de Nacional. Con ello cobra mayor interés el encuentro entre los invictos Sporting y Nacional

## *BASKET-BALL*

### CAMPEONATO FEDERAL

#### Primera División

Damos a continuación la tabla de posiciones de los clubes de primera división, en la que puede apreciarse la situación de cada uno de los clubes que participarán en la etapa próxima, especialmente la de Sporting y Nacional que con el mismo puntaje ocupan el puesto de honor:

| | Pj. | Pg. | Pp. | Gf. | Gc. | Pf. | Pc. |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| Sporting Club del Uruguay | 4 | 4 | 0 | 112 | 53 | 8 | 0 |
| Club Nacional de Football | 4 | 4 | 0 | 121 | 65 | 8 | 0 |
| Club Atlético Defensor | 3 | 3 | 0 | 82 | 55 | 6 | 0 |
| Club Atlético Atenas | 3 | 3 | 0 | 86 | 35 | 6 | 0 |
| Unión Atlética | 4 | 2 | 2 | 93 | 94 | 4 | 4 |
| Club Atlético Olimpia | 3 | 1 | 2 | 53 | 59 | 2 | 4 |
| Club Trouville | 4 | 1 | 3 | 85 | 67 | 2 | 6 |
| Club Nacional de Regatas | 4 | 1 | 3 | 80 | 98 | 2 | 6 |
| Club A. Peñarol | 4 | 1 | 3 | 66 | 109 | 2 | 6 |
| Club A. Stockolmo | 3 | 0 | 3 | 69 | 81 | 0 | 6 |
| Neptuno | 4 | 0 | 4 | 86 | 174 | 0 | 8 |

El Aguada clasificado campeón de Intermedia no ha jugado aún ningún partido.

### CAMPEONATO INTERNO DEL C. A. WELCOME

Prosiguió el pasado miércoles con bastante público el torneo interno de basket ball organizado por la entidad albiroja en el rectángulo que posee en las calles Caboto y Gonzalo Ramírez.

Los matchs disputados dieron lugar a reñidas luchas e interesantísimas exhibiciones de buen basket ball, las que fueron premiadas con aplausos por los concurrentes.

El primer encuentro lo disputaron los fives

**FLOR Y TRUCO Y LOS CLIENTES**

venciendo ajustadamente los "bohjas" que capitanea el vasquito Echamendy por 10 tantos a 8.

A segunda hora hicieron su aparición a la cancha los teams del

**HOLLYWOOD y AMPUJA WELCOME**

match esperado con interés, dada la paridad de fuerzas, y por los elementos que actuarían, de destacada actuación dentro del Welcome.

El match, se fué disputando tanto a tanto para ambos contrincantes eso da una idea de lo reñida que fué la lucha, pero casi al finalizar y cuando los teams estaban empatados en 10 tantos, el "pibe" Verderosa en una hermosa "bandeja" dió el triunfo definitivo a los rojos del Hollywood.

Los teams estaban así constituídos:

LOS CLIENTES. — Pectorán y Echamendy; Faccio (4), Errico (2) y Chivinino (4).

FLOR Y TRUCO. — Romero (2) y Saviaga; Adami (2) Verchead (4) y Alsina.

HOLLYWOOD. — Pedutto y Vallarino; San Vicente (2), Verderosa (8) y Carzeglio (2).

AMPUJA WELCOME. — Scolpini (2) y García; Ramírez (4), López (2) y Buecasso (2).

Actuaron de jueces a entera satisfacción los señores J. Lerino y R. Siegler.

### CAMPEONATO DEL MONTEVIDEO ROWING CLUB

Se realizó el miércoles pasado el primer partido por el Campeonato Interno del Montevideo Rowing Club con la intervención de los teams "Carlos E. Berta" y "Dr. Estenio Hormaeche", siendo el resultado favorable al primero por 28 a 12.

Los teams se presentaron constituídos así:

CARLOS E. BERTA. — D. Dávila y J. Mantero (2); L. Dubra (4), P. Maisonave (12) y F. Luquetti (10).

Dr. ESTENIO HORMAECSE. — E. Buscaglia y P. Aguirre; Julio Marotta (6), E. Valls (4) y A. Kenny (2).

Hoy viernes a las 19 y 30 se realizará el segundo match entre los teams "Alejandro Shaw" y "Ricardo A. Ruiz" integrado el primero por S. Giossa, A. Preciozi, A. Ricardi, F. Formoso, A. Steneri, J. Virginio y O. Pereyra y el segundo por A. Romero, O. Betbeder, C. Ferreyra, V. Brea, J. Dubra, J. Quintana y S. Biggio.

### ASAMBLEA GENERAL

Esta noche, en la Casa de los Deportes, celebra sesión la Asamblea General de Delegados, prosiguiendo el estudio de los Estatutos de la Federación Uruguaya de Basket Ball, que se confeccionan para el año próximo.

La hora de comienzo está fijada para las 22.

### REAPARECERA AMARILLO

El veloz wing bohemio, Amarillo, integrará mañana la delantera de Wanderers en el match que éstos disputarán con Defensor, formando ala con el chueco Figueroa, en virtud de haber demostrado hallarse en perfectas condiciones en la última práctica de la gente del Prado.



Es de esperar que la rentree del ex jugador chaná, sea de positivos resultados para Wanderers a fin de ratificarse más aún en su primer puesto del Campeonato Profesional.

### ¿HAEBERLI NO JUEGA MAÑANA?

Se nos informa que el "ñato" Haeberli no integrará mañana el primer equipo de Rampla; tenemos entendido que Gutiérrez sería el sustituto integrándose entonces la línea media con Castiglioni.

### FOOTBALL EN MERCEDES

El domingo próximo se realizará un importante partido de football entre los representativos de la Liga de Soriano y el fuerte conjunto maragato del Club Central, en el Parque Funes de la pintoresca ciudad de Mercedes.

Probablemente, entre los jugadores que Central llevará, se puede contar a Rodríguez y Peláez, actuales defensores de Wanderers, que solicitaron permiso para acompañar a sus ex compañeros de clubs en este compromiso.


# EL BIEN PUBLICO

(PORTE PAGADO) | Montevideo, Viernes 31 de Agosto de 1931


# GESTIDO Integrará El Team De Peñarol

## EL CLASICO ES EL COMENTARIO DEL MOMENTO

### LA EXPECTATIVA Y EL INTERES VAN "IN CRESCENDO"

El clásico del domingo ha entrado en su período preparatorio definitivo; albos y aurinegros estarán desde esta noche en plena concentración, y con su preparación física poco menos que definida; Lo que se haga en el día de mañana será sólo al efecto de conservar el entrenamiento adquirido. De modo que la preparación ya ha sido dada a quienes han de integrar los dos equipos del domingo.

La tradicional rivalidad, unida a las diferentes situaciones que se han planteado en estos últimos días, ha tenido la virtud de levantar la expectativa popular y acrecentar en forma excepcional el interés que tiene el encuentro. Es verdaderamente enorme la procupación del aficionado por presenciar el cotejo. Las últimas performances de los rivales han tenido la virtud de plantear una interrogante realmente insoluble frente al match; lo que hasta hace pocos días constituía inclinarse decididamente a un bando, hoy se ha tornado en forma que coloca al otro con mejores perspectivas, aunque no definitivas.

La incertidumbre acrecienta la atracción de los entusiastas. De ahí que pueda afirmarse que los caracteres de la contienda serán sensacionales.

**LOS PRECIOS SON ALTOS**

Se nos informó ayer en la Liga Profesional que los precios que regirían en el match del domingo, son los que publicamos a continuación. Como podrá apreciarse no son del todo populares que digamos. Creemos que los dirigentes debieron tener otra clase de contemplaciones con los aficionados, que en realidad las merecen.

He aquí los precios fijados en principio:

| | Socios | No socios |
|---|---|---|
| Taludes | $ 0.25 | $ 0.25 |
| Colombes y Amsterdam | " 0.35 | " 0.50 |
| Tribuna Olímpica | " 0.50 | " 0.80 |
| Tribuna América | " 1.00 | " 1.40 |
| Platea Olímpica | " 0.80 | " 1.20 |
| Platea América (numeradas) | " 1.20 | " 2.00 |
| **SEÑORAS** | | |
| Tribuna Olímpica | $ 0.25 | $ 0.40 |
| Tribuna América | " 0.40 | " 0.60 |
| Tribuna América (menores) | " 0.33 | " 0.45 |
| Amsterdam y Colombes | — | " 0.25 |
| Amsterdam y Colombes (menores) | — | " 0.15 |

La venta de entradas para los socios comenzará el sábado, desde las 12 y 30 a las 17 y 30 y para el público el domingo, de la hora 8 en adelante.

**CONDICIONES PARA EL MATCH**

La Liga Uruguaya de Football Profesional ha fijado las siguientes condiciones para el match Peñarol - Nacional, por la final de 1933:

1.o El match deberá dar comienzo no más tarde diez minutos de la hora fijada, que es la siguiente: 14 y 30.

2.o Tendrá la duración que indica el artículo 108, inciso F), párrafo final, que dice: "EN CASO DE EMPATE, EL PARTIDO SE PROLONGARA MEDIA HORA, QUINCE MINUTOS SIN INTERVALO. SI AUN ASI NO SE LOGRASE DEFINIR EL ENCUENTRO, ESTE SE PROLONGARA MEDIA HORA MAS, CON CAMBIO DE VALLA CADA QUINCE MINUTOS, SIN INTERVALO, HASTA QUE SE DEFINA EL VENCEDOR O HASTA QUE HUBIESE TRANSCURRIDO DOS HORAS Y MEDIA DE JUEGO. SI PERSISTIESE EL EMPATE, SE JUGARA DE NUEVO EL PARTIDO, EL DIA QUE FIJE LA JUNTA".

3.o No será utilizada, en ningún caso, la luz artificial.

4.o Cada Club deberá poner, a disposición del Juez, dos pelotas, debiéndose sortear en el Field, con cuál de ellas se jugará el match.

## AUN NO SE SABLE CUAL SERA EL TEAM DE PEÑAROL

Los dirigentes aurinegros no han resuelto aún nada sobre la constitución del team que enfrentará el domingo a Nacional.

En cuanto a la línea delantera, se dice que será la siguiente: Pablo, Matta, Yung, Feltico y Braulio Castro.

## EN LAS CONCENTRACIONES

**LOS DE NACIONAL ESAN EN EL HOTEL BRISTOL**

Después de la práctica de ayer de mañana, los jugadores de Nacional fueron llevados en un ómnibus a la concentración de Carrasco. Alojados en el Hotel Bristol se encuentran los integrantes del team que enfrentará el domingo a Peñarol.

El optimismo y entusiasmo de los jugadores albos permite afirmar que los dos días de concentración se llevarán a cabo en el mejor ambiente.

**PEÑAROL SE CONCENTRA ESTA NOCHE**

Recién esta noche se reunirán en la sede de la calle Maldonado los jugadores del primer equipo aurinegro que actuarán en la gran contienda. Ayer había ya algunos: se encontraban ya dispuestos a permanecer hasta el momento del match, Bahía, Capuccini, Tea, Braulio Castro, Guido Laino y Matta.

## DEL C. A. PEÑAROL

**UN GESTO DE LA CASA COCHI Y DIEZ**

La Casa Cochi y Diaz, compenetrada de la importante obra realizada por Peñarol, con la ampliación del Bar Social, ha hecho donación al Consejo Directivo de la entidad decana de $ 31.00, importe de dos grifos para el mostrador, que recientemente le fueron adquiridos por el popular Club.

Los dirigentes aurinegros, con tal motivo, han pasado a los donantes una expresiva nota de agradecimiento.

**EL ESCRIBANO BOVINO CON LICENCIA**

Por asuntos particulares, ha solicitado un mes de licencia, en sus funciones de dirigente de Peñarol, el escribano Próspero Bovino, cuya actuación como miembro de la Comisión de Interior e integrante del comando aurinegro ha sido proficua e inteligente.

El Consejo Directivo de Peñarol, ha accedido al petitorio del señor Bovino, acordando convocar, mientras dure su ausencia, al señor Vicente Basso Maglio.

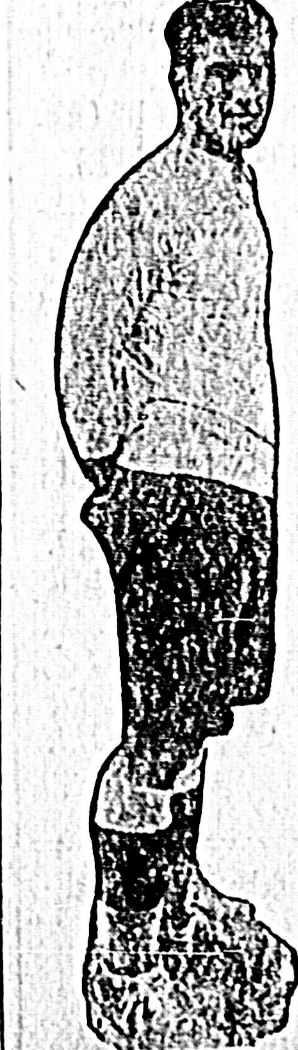
## CLUB A. PEÑAROL

**CITACION PRACTICA PARA HOY A LAS 8 Y 30 EN LAS ACACIAS**

Se cita a los siguientes jugadores: H. Fernández, Noguée, J. Iaurreche, Romero, Domínguez, Moutone, Pedrosa, V. Martínez, Morales, Pérez Serrís, Arremón, Canaverel, L. Fernández, Gestido, Riccardi y Rodolfo Jaurreche.

Se encarece puntual asistencia. — La Secretaría.

## GESTIDO JUGARA EL DOMINGO



Estamos en condiciones de afirmar que el domingo jugará Gestido en el team aurinegro. El gran jugador y capitán de Peñarol constituye un refuerzo considerable para el team.

## *NACIONAL TERMINO AYER SU ENTRENAMIENTO*

### LOS TITULARES VENCIERON POR 1 A 0

### CIOCCA FUE EL SCORER

Los players albos se movieron ayer de mañana en el viejo ground de la avenida 8 de Octubre, realizando un intenso trabajo, bajo la severa mirada del señor Zigetti.

**EL OMNIBUS DE LA CONCENTRACION**

En un cómodo ómnibus llegaron al Parque los titulares y suplentes del primer team dispuestos a completar esmeradamente su preparación para el gran match del domingo en que se jugarán una brava parada frente a los rayados. De inmediato se dispuso la formación de dos teams para realizar football, los que ofrecieron la siguiente constitución:



Iturbide cabecea, siendo "marcado" por Gemelli. Acosta se halla a la expectativa; al fondo se ve a Andreolo

CELESTES — Stratta (luego García); Criffet y Cabrera; N. Rodríguez, Andreolo y M. Pérez; A. Saldombide, Castro, Ciocca, E. Fernández e Iturbide.

AZULES — Saez; Urdinarán y López; Gemelli, Acosta y Villanueva; Firiz, Scarone, Márquez, Cea y Z. Saldombide.

**SE JUGARON DOS TIEMPOS**

Se jugó por espacio de 40 minutos, dividido en dos tiempos, en los que fué cable apreciar el excelente trabajo que realizó el team celeste, cuyos integrantes realizaron jugadas de gran factura, aunque necesario es consignar también que no se esforzaron mayormente, a fin de no sufrir algún serio tropiezo en su estado físico. En la línea delantera titular, se destacaron con caracteres propios, Ciocca y E. Fernández, que combinaron a las mil maravillas, facilitando su acción el gran estado físico que ostentan en estos momentos, lo cual es índice por demás sugerente del soberbio espectáculo que han de brindar el próximo domingo. El partido terminó con el score de 1 a 0 favorable al team celeste, tanto muy bien conquistado, por el pibe Ciocca, que en gran jugada venció a Saenz con un lindo shot al ángulo.

**ARISPE NO PRACTICO**

Llamó poderosamente la atención, la ausencia del pibe Arispe, pero ello fué debido a encontrarse "estonado en una pierna, desde el célebre "pico" en que se desempeña con tanta brillantez. Sin embargo, su forfait del entrenamiento no debe inquietar a sus numerosos admiradores, ya que se le está tratando con gran cuidado, a tal punto que el mal ha desaparecido en gran parte, creyéndose firmemente que será de la partida en el gran match. De no poder hacerlo, lo reemplazará el manco Castro.

**RUMBO A LA CONCENTRACION**

Terminado el entrenamiento, tuvimos oportunidad de cambiar breves palabras con los jugadores que el domingo defenderán los gloriosos prestigios albos, quienes sostuvieron contestes en afirmar que irán a la cancha dispuestos a jugarse enteros por los colores que defenderán, deseando fervientemente la llegada de la hora de poder hacerlo, a fin de justificar sus caras aspiraciones de salir campeones de 1933. Momentos después, y en el mismo ómnibus, marcharon rumbo a Carrasco, donde permanecerán hasta la hora de marchar para el Estadio.



Aurelio Saldombide, Castro, Ciocca, Enrique Fernández e Iturbide, que ayer jugaron en la práctica y triunfaron en el match realizado

## *DETALLES DEL ENCUENTRO WANDERERS - DEFENSOR*

### PRECIOS MODICOS REGIRAN EN EL ESTADIO

Diversos factores contribuyen a rodear de especial interés el espectáculo a realizarse mañana entre los conjuntos de Wanderers y Defensor.

Wanderers cumplirá frente a su temible rival su último compromiso de la Primera Rueda y lógico es suponer que los capitaneados por Muniz, buscarán rendir el máximo a fin de liquidar con éxito la primera parte de la brillante campaña cumplida en lo que va de la temporada.

Defensor, por su parte, después de su triunfo del domingo ha seguido sin tropiezos su preparación, anunciándose la inclusión de todos sus titulares.

*PRECIOS QUE REGIRAN PARA EL PARTIDO*

Con buen tino los directivos de Wanderers han fijado precios muy reducidos para el interesante match:

Talud, $ 0.25; T. Olímpica, 0.45; T. América, 0.60; Platea América, 0.80; señoras, 0.25; menores, 0.15.

Las Tribunas Amsterdam y Colombes no serán habilitadas.

*AVISO PARA LOS SOCIOS DE WANDERERS*

Se previene a los señores asociados de Wanderers que para el encuentro del sábado 1.o tendrán derecho a presenciar el match, previa presentación de la tarjeta del mes de agosto.

### BESUSO



cuya brillante performance en el arco de la reserva de Wanderers lo sindica como un indicado suplente del primer team.

### DRYCO Y TERREMOTO JUEGAN EL DOMINGO

El próximo domingo a la hora 10 a. m. se medirán en el field que posee el Dryco en Asencio y Burgues, los equipos representativos de los locatarios y el Terremoto, encuentro éste que ha logrado despertar intensa espectativa y del cual cabe esperar mucho de bueno, dada la reconocida potencialidad de ambas escuadras.

Para este match, la Comisión del Team del Dryco designó el siguiente team: Maurente; Costa y Almirón; Alonso, Medina y Pardiñas; Santana, Minoli, Carassale, Minoli y Berdiñas.

Los señores socios del Dryco tendrán libre acceso con la tarjeta del mes de Agosto.

### WANDERERS FESTEJARA EL DIA 5 SU 32.o ANIVERSARIO

*SE REALIZARA UN GRAN BANQUETE EN EL LOCAL DEL PRADO*

El miércoles 5 de septiembre, el prestigioso Montevideo Wanderers estará de fiesta. Conmemorando la celebración del 32.o aniversario, un núcleo de viejos asociados wanderistas prestigia en estos momentos la realización de un gran acto a fin de festejar jubilosamente la grata fecha.

La idea ha ganado pronto ambiente y así es como todos los afiliados de Wanderers se aprestan hoy a concurrir al grandioso banquete que se realizará el miércoles 5 de septiembre a las 21 horas en el local del Prado.

El servicio estará a cargo de un importante hotel y las tarjetas para concurrir al banquete pueden retirarse en la sede social, calle San Fructuoso 1076 y en la calle Buenos Aires N.o 656, al precio de 2.50 el cubierto.

Las adhesiones recibidas, que suman ya un centenar, se darán a conocer en fecha próxima, debiendo consignar nosotros, que la noche del 5 a juzgar por las perspectivas, dejará recuerdos imborrables en la familia wanderista.